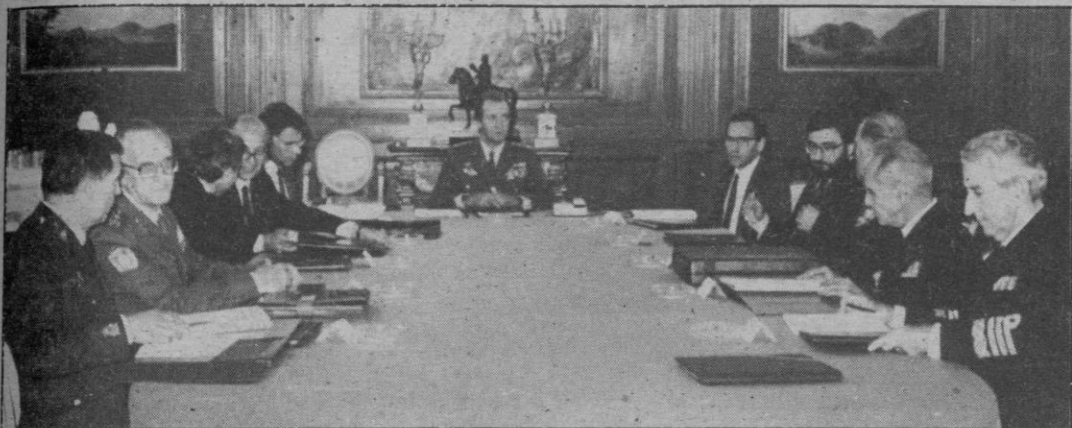


EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita: «El Adelantado de Segovia, S. L.»

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 7. Teléf. 43 72 61 (tres líneas). SG. 7 - 1958. Precio: 50 ptas.

Viernes 24 de octubre de 1986
Año LXXXVI.—Núm. 26.369



Madrid.— El Rey Don Juan Carlos presidió ayer tarde, en el Palacio de la Zarzuela, una reunión con los componentes de la Junta de Defensa Nacional. En la foto, un momento de dicha reunión, en la que se ve al presidente del Gobierno, Felipe González, a la derecha del Rey, y al vicepresidente, Alfonso Guerra, a la izquierda. (Foto Efe).

EXPOSICION SOBRE EL V CENTENARIO DEL DESCUBRIMIENTO DE AMERICA

Madrid.— Los Reyes inauguraron ayer una exposición en la que se reúnen los proyectos que se presentaron al concurso convocado para la ordenación del recinto de la Exposición Universal que se celebrará en Sevilla en 1992, a fin de conmemorar el V Centenario del Descubrimiento de América, la más alta contribución de España a la Historia Universal. Don Juan Carlos entregó las medallas de oro a los ganadores del concurso y el comisario general de la Expo-92, Manuel Olivenza, pronunció un discurso en el que destacó el apoyo de la Corona al magno acontecimiento que prepara Sevilla.

ETA

Aguinalde seguirá secuestrado hasta que pague el impuesto revolucionario

San Sebastián.— La organización terrorista ETA mantendrá secuestrado a Lucio Aguinalde «hasta que se haga efectiva la participación que le corresponde como elemento de una clase social que se beneficia de la explotación de los trabajadores vascos». En un comunicado remitido por los terroristas al diario «Egin» se añade que el industrial alavés secuestrado se negó «repetidamente a aportar su contribución económica a la lucha».

Advierte la organización terrorista al PNV que «por el bien de Aguinalde, mejor haría la dirección del PNV, en vez de recomendar la no satisfacción de las condiciones para su liberación, pusiese todo de su parte para un feliz desenlace y aprendiese a discernir a los enemigos del pueblo vasco».

«La historia de claudicaciones, entreguismos y de intensa colaboración por activa y por pasiva, de la dirección del PNV con la reforma y sus gobiernos de la UCD y del PSOE, les desautoriza para plantear la mínima exigencia a ETA», agrega el comunicado.

En el comunicado también se ataca al nuevo partido de Carlos Garaicoechea, Eusko Alkartasuna, formación de la que dice que «es un conglomerado que mantiene un proyecto político y unas pautas de actuación idénticas a las de la dirección del PNV», y a Euskadiko Ezkerra que, dice, se caracteriza por ser un aparato del Estado más.— Efe.

Huelgas

Los «piquetes» deberán pagar los salarios a sus «víctimas»

Gijón.— Los piquetes informativos deberán resarcir de daños y salarios a los trabajadores a quienes impidan la entrada al trabajo, según una sentencia hecha pública ayer por la Magistratura de Trabajo número dos de Gijón.

TRAFICO

El cinturón de seguridad será obligatorio también en los asientos traseros y en el casco urbano

Madrid.— La Dirección General de Tráfico establecerá en el nuevo Código de Circulación la instalación obligatoria del cinturón de seguridad en los asientos posteriores del vehículo y el uso generalizado dentro del casco urbano, «porque su utilización divide por tres el riesgo de muerte por accidente de tráfico», según manifestó ayer el director general de

Tráfico, José Luis Martín Palacin, en su comparecencia de ayer ante la Comisión de Interior del Senado. En relación con este tema, Martín Palacin señaló que los españoles son más propensos a utilizar el cinturón de seguridad, si se les compara con los conductores del resto de los países de Europa.

Remodelación en Interior

Se crean las subsecretarías de la Guardia Civil y de la Policía

Madrid. (Urgente).— Luis Roldán, actual delegado del Gobierno en Navarra, fue nombrado hoy subsecretario de la Guardia Civil en el Consejo de Ministros.

El nombramiento de Roldán, en sustitución de José Antonio Sáez de Santamaría, forma parte de una amplia remodelación del Ministerio del Interior, en el que se crean dos subsecretarías, la de la Guardia Civil y la de la Policía. Para la Subsecretaría de Policía el Consejo nombró a José María Rodríguez Colorado, actual delegado del Gobierno en la Comunidad de Madrid. Asimismo el Gobierno nombró subsecretario del Ministerio de Interior a José Luis Martín Palacin, hasta hoy director general de Tráfico, y secretario de Estado de Seguridad a Rafael Vera, hasta hoy subsecretario del Ministerio.— Efe

SEGOVIA

S.A.R. Don Juan de Borbón asistirá mañana al villancico y a la misa pontifical en la fiesta de San Frutos

Presidirá una reunión de la Junta de Nobles Linajes y en el Ayuntamiento recibirá el título de hijo adoptivo y la Medalla de Oro de la ciudad

Parece que dos diputados provinciales del PDP abandonan el Grupo Popular y se pasan al Grupo Mixto

(Pág. 3)

DEPORTES: En peligro la construcción del proyectado pabellón polideportivo

(Pág. 11)

Por temor a atentados

1.400 millones de pesetas para blindar todos los vehículos policiales de Madrid y Barcelona

Madrid.— El Ministerio de Interior va a proceder a blindar los vehículos policiales de Madrid y Barcelona ante el temor de que se produzcan nuevos atentados terroristas en estas dos ciudades, según anunció ayer el director general de la Seguridad del Estado, Julián Sancristóbal, durante su comparecencia ante la Comisión de Presupuestos del Congreso de los Diputados.

Sancristóbal destacó que el fenómeno terrorista está experimentando un desplazamiento del País Vasco a otras zonas de España, entre las que se encuentran Madrid y Barcelona. El director general de la Seguridad del Estado subrayó que en el País Vasco se ha detectado una reducción de hasta el 40 por ciento en cuanto a atentados terroristas se refiere, lo que ha supuesto lógicamente un des-

censo en el número de víctimas.

Los créditos para blindar vehículos policiales procederían de las partidas previstas en el plan ZEN (Zona Especial del Norte), en el que se prevé la compra masiva de chalecos antibalas para las Fuerzas de Seguridad del Estado, el blindaje de vehículos policiales y el reforzamiento de los sistemas de seguridad de los acuartelamientos.

El citado plan, dotado con unos 1.400 millones de pesetas para el próximo año, estaba previsto en principio para el País Vasco. No obstante, ante la situación delicada que viven Madrid y Barcelona, los responsables de Interior han decidido destinar una parte de dichos créditos para los objetivos anunciados.

Incontable el número de iraníes que huyen a Turquía

Ginebra.— El Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados (ACNUR) calificó hoy de «una cifra incontable» el número de iraníes que

atravesaron la frontera con Turquía huyendo de su país. El «ACNUR» intenta establecer si son verdaderos refugiados, o no, para ayudarles.

Según la misma fuente, ante los locales del «ACNUR» en la capital turca se forman largas filas de personas que atraviesan la frontera y posteriormente fueron transportadas en todo tipo de vehículos.

Entre los iraníes que salieron de su país hay gente de todas las edades, desde jóvenes que no quieren cumplir el servicio militar, a militantes del antiguo régimen.— Efe.

OTOÑO/86

MODA Y SURTIDO EN:

CONFECCIONES DIEZ

Chaquetones, vestidos, faldas, camisetas, jerseys, chandalls, cazadoras, pantalones, anoraks, etc...

apunte del día

CORTE Y CONFECCION

Hay toda una generación de mujeres —¿sólo una?— cuyo único horizonte en la vida será la asistencia a un curso de corte y confección. El Ministerio de Educación y Ciencia ha recogido sabiamente la antorcha de la Sección Femenina en la cosa del bordado y el pespunte y echa mano de tan imaginativa solución siempre que puede. ¿Que hay que programar un curso de formación de la mujer gitana? Cursillo de corte y confección. ¿Qué hay que llenar otro de educación de adultas? Seminario de confección y corte. ¿Qué se sale a la provincia a organizar un programa «sólo» para mujeres? Más corte y confección. No se crean, el programa para los hombres no ofrece mucha más variedad ni tienen mejor suerte.

Según datos del Ministerio, el sesenta por cien de la población de la provincia es analfabeta funcional, es decir, analfabeta. Otros muchos adultos de la capital y su provincia no lo son pero tienen grandes dificultades para comprender la sociedad en que viven, relacionarse y comunicarse con su entorno, «comprender» las noticias de un periódico. No sabemos si estas cosas se solucionan tomando las medidas de la sisa y cortando al bies. A no ser que entre tijeretazo y puntada se les explique algo de esas otras cosas que tanto ayudarían a las mujeres —y a los hombres, dicho sea de paso— a vivir en el mundo que les ha tocado en suerte. Y hay tanto por hacer en esa asignatura que se llama vida, que no costaría mucho esfuerzo sacar adelante unos cuantos programas y las personas adecuadas para impartirlos.

A lo mejor resulta que lo de la confección es un reclamo y una tapadera para eso otro que comentamos —ya sabemos que lo de la costura es una tradición en los hogares— pero nadie nos ha informado. ¡Ojalá! Porque, de lo contrario ¡vaya corte!

¡Ay si la Loto fuera justa!

Si hubo un tiempo en el cual Tirso de Molina pudo escribir «El condenado por desconfiado» por el exceso de celo que muchos ponían en hacer sacrificios para salvar su alma, hoy, por privar tanto en la gente la posesión del dinero, se podía escribir algo parecido pero de propósitos menos santos: ¡Cuántos sueños!, ¡cuántas soberbias! envuelven las pesetas que jugamos a la lotería... Sobre todo a la Loto, en la que los premios son o pueden ser «centenares de millones».

A cuantos amigos y conocidos les he oído decir aquello de «Si me toca la Loto, me va a dár ese»... o «Si hiciera Dios el milagro de que me tocara la Loto, te iba a regalar...». Y los que, a parte de otros intereses, abrigar el deseo de poder. Mandar a la mierda a éste o aquél... Y los cortes de mangas que recibirían muchos amos o patronos de aquellos operarios que fueran agraciados por la Loto... Y los fabulosos negocios que montarían muchos de estos capitalistas en potencia si les tocara la dichosa Loto. ¡Qué difícil resulta ser la misma persona en circunstancias diferentes! Un obrero elevado a la categoría de Nicolás Redondo o de Marcelino Camacho, deja de ser el mismo obrero, para convertirse en caudillo, general o amo. Igual se podía decir de infinidad de personas que escalaron la cúspide de algún colectivo, incluyendo el de la Iglesia. ¡Es tan difícil ser justo...! Y siéndolo, es tan difícil escalar la cúspide... Claro que en ayuda de algunos viene la Loto, la que llega sin que la propia idiosincrasia del individuo influya: basta con la voluntad de jugar.

Si se pudiera... Si yo pudiera daría vida, voluntad y sentimiento a la Loto. Con estas facultades encaminaría la suerte

hacia aquella o aquellas personas que mejor encarnaran los valores morales del hombre. ¡Qué chasco nos llevaríamos muchos! Nos ocurriría quizá lo mismo que al ermitaño de Tirso: tener más derecho a «su gracia» que un simple mendigo, e incluso ladrón y hasta asesino... es lo normal. Lo contrario es ilógico; cuando en lo profundo del ser humano, la calidad es... diminuta, disimulable, adulterable y hasta destruíble. De otra manera no se explican muchos comportamientos nuestros.

Pero es que si eso se pudiera hacer... y yo lo hiciera, asistiría a un espectáculo singular: Una vez demostrado que los justos son los agraciados sería mucha la gente que querría ser justo para tener opción al premio... o... simplemente para no quedar por injusto ante sus amigos, devotos o súbditos. Se imaginan un cerebro movido por voluntades incorpóreas confeccionando un listado nacional tomando como valor exclusivo la calidad humana de cada uno de nosotros y mostrarle a diario en una pantalla gigante sirviéndose del cielo...? Regocijante, no, y además asombrosamente útil, pues impediría esa facilidad con que hoy se nos engaña, mejor dicho, hoy y siempre, desde los puestos de preferencia. Sabríamos si Reagan es sincero o falso al igual que su contrincante ruso, Gorbachov...

Pero como la Loto no toma vida y el hombre no va a cambiar, aquélla seguirá sembrando suerte sin sentido y éste, valiéndose de sus potencias para enfrentarse a las de su hermano, intentará vencerle y subyugarle... como trato de hacer yo al robarles el tiempo que quiero dediquen a leer estas líneas que quizá no merecen ese honor...

MOISES OLMOS

DON JUAN DE BORBON, CONDE DE BARCELONA

José Emilio Estrella Estrella

El 14 de mayo de 1977, don Juan de Borbón, Conde de Barcelona, daba por terminado el acto de renuncia de sus derechos en la sala de audiencia del palacio de La Zarzuela, residencia de su hijo, el Rey de España, don Juan Carlos I.

Don Juan nació el 20 de junio de 1913, a la una y veinte de la mañana, en el Real Sitio de San Ildefonso (Segovia). Se llama Juan Carlos Silverio Alfonso. En el palacio Real de Madrid, las habitaciones de don Juan de Borbón estaban en la segunda planta que dan a la plaza de la Armería y calle de Bailén.

El 30 de mayo de 1920, don Juan hizo el ingreso y filiación como soldado en el madrileño Cuartel de la Montaña. El ingreso en el Bachillerato lo efectuó en el curso 1923-24 en el Instituto San Isidro, en Madrid. El 31 de agosto de 1930 ya estaba don Juan de Borbón alumno en San Fernando sujeto a la disciplina militar. Jura la bandera el 28 de octubre de 1930. El 12 de abril de 1931 don Juan estaba en San Fernando y de allí salió para Gibraltar. Pocos días después embarcó para Génova y marchó a Fontainebleau, donde los Reyes se habían instalado.

Don Juan, marinero, ingresó como cadete, con permiso especial por ser español, en la Escuela Naval británica, y luego se incorpora al crucero británico «Enterprise» de la IV Escuadra inglesa, surta en la India. Nombrado por el Rey de Inglaterra, Jorge V, abuelo de la soberana actual, teniente de navío, concluyó la carrera marinera de don Juan de Borbón. Estudia luego en la Universidad de Florencia, Historia de Europa y Derecho Político, en la de Roma (1936-38), Derecho Administrativo, Historia de España, Historia del Arte y Ciencias Morales y Políticas. De 1941 a 1945, en las Universidades de Lausanne y Ginebra cursa Historia del Derecho, Derecho Internacional e Historia Universal.

Desde 1946, vive don Juan de Borbón, en Estoril (Portugal). Actualmente, tiene también casa en Madrid.

Don Juan de Borbón, Conde de Barcelona, efectuó en 1958 la proeza marítima de la doble travesía del océano Atlántico, siguiendo en el viaje de ida la ruta de Cristóbal Colón. Sus expertas manos pilotaron el timón del «Saltillo» —propiedad de don Pedro J. Galindez, de Bilbao, y que ha sustituido el «Giralda»— yate en el que siempre ha navegado, hasta la construcción de otro, realizado según sus minuciosas instrucciones personales.

Don Juan de Borbón, es una persona de nuestro tiempo, inteligente, cordial, sincero, espontáneo y profundamente humano. Cuando la Historia lo juzgue, tendrá que hacerlo apasionadamente, porque pocas veces se ha dado cita en un hombre tantas magníficas cualidades humanas y tanto amor por España. Supo llevar a

buen puerto la Monarquía española a costa de dejarse en la travesía jirones de su alma.

Don Juan de Borbón ha sido el exilado más antiguo de España y ha hecho pocas declaraciones públicas. Sus palabras siempre han estado inspiradas por su patriótico sentido nacional.

Durante más de treinta años, don Juan de Borbón explicó cómo la Monarquía no era alternativa contra el franquismo, sino un sistema distinto, más estable, más justo y más humano. Para el Conde de Barcelona constituyó una decisión personal el vincular la suerte de la Monarquía a la defensa de los derechos individuales, a la democratización del Estado y a la garantía efectiva de las libertades. En ese proceso para recuperar la España en libertad, para devolver a los españoles la posibilidad de construir una gran nación, la acción del Conde de Barcelona fue un elemento determinante. Esta Monarquía —su legitimidad, su legado moral— es obra silenciosa, lúcida y diaria del Conde de Barcelona, Don Juan de Borbón. Conforta pensar que la lección de don Juan de Borbón ha sido fielmente transmitida a su hijo, nuestro Rey, don Juan Carlos I. Porque, don Juan Carlos, está realizando muy bien, todo aquello que el Conde de Barcelona hubiera querido para España: libertad, participación y progreso para todos los españoles.

Don Juan de Borbón no puede incluirse en la relación de los grandes españoles malgastados, porque reinó durante más de treinta años sin pasar por el Trono, manteniendo la dignidad de la Corona en un destierro falto del más mínimo poder, pero grande en autoridad moral. Algún día se revelará el alcance de este reinado en la sombra, y los españoles entenderán en qué medida las libertades recobradas son deudas de este gran español, que supo defender contra viento y marea la legitimidad y la independencia que hoy dan cimiento a la Corona.

España, debe un homenaje a don Juan de Borbón, Conde de Barcelona, al ser una persona de los más grandiosos ejemplos de altas y magníficas cualidades humanas, abnegación y amor acendrado a España. No sólo en recuerdo a la adversidad de esos años que implacablemente le alejaron de las tierras de nuestra Patria, aunque nunca de nuestros corazones, de nuestra fe y de nuestra lealtad, sino también por ser el eslabón indispensable en la secular cadena dinástica de nuestra Casa Real.

La lealtad firme de mi pluma al escribir de don Juan de Borbón, Conde de Barcelona o de su hijo, don Juan Carlos I, Rey de España, es honor que recibo, no favor que presto. Pero donde brote el elogio es porque la justicia lo requiere. Es este un escrito en que su contenido está abierto a todos los horizontes, como un haz de

rubias espigas, recogidos en los trigales de la lealtad para desgranarlo sobre la Patria. No he pretendido otra cosa sino que sea siembra de amor y justicia.

Don Juan de Borbón, hombre bueno, siempre en su sitio, enamorado de España hasta realizar por ella los más grandes sacrificios es descendiente de los Reyes Católicos y de Carlos I, de Felipe II y de Carlos III, de las viejas dinastías medievales de Castilla y León, de Aragón, de Cataluña y Navarra, de los Reinos todos de España. De su padre, don Alfonso XIII y de sus antepasados los Reyes de España, aprendió el sentido del deber y la entrega permanente al servicio de la Patria.

El 22 de noviembre de 1964, en «Villa Giralda», Estoril (Portugal), un centenar de segovianos se congregaron en torno a don Juan de Borbón y doña María de las Mercedes de Borbón, Condes de Barcelona, pronunciando la salutación el Marqués del Arco —mi siempre gran amigo—, a lo que don Juan de Borbón, entre otras palabras, dijo: «No os podéis imaginar cuán profundamente me conmueve estas manifestaciones de adhesión personal de las provincias españolas, y muy particularmente ésta que realizáis hoy vosotros representando a mi tierra natal, de la que guardo tan dulces recuerdos de mi infancia y mi primera juventud, que con el tránsito del tiempo van adquiriendo más relieve y se convierten en fuente inagotable de saudade».

En esta visita inició los actos la santa misa ayudada personalmente por don Juan de Borbón, Conde de Barcelona, ofició el sacerdote segoviano don Mariano López Monjas.

Esta visita fue sencilla, significativa y entrañable. Durante los saludos personales de los Condes de Barcelona a cada uno de los expedicionarios, hubo como un cruce de recuerdos y esperanzas. No fue la nostalgia lo que movilizó fundamentalmente a las gentes hacia «Villa Giralda», sino la esperanza en las virtudes de la Corona; esperanza en las virtudes de la Monarquía para servir a España.

Don Juan de Borbón, Conde de Barcelona (hijo de rey y padre de rey; rey de derecho él mismo en el exilio), recibirá, en Segovia, la Medalla de Oro de la Ciudad y los nombramientos de Hijo Adoptivo y Predilecto, coincidiendo con su estancia, en Segovia, para presidir la Junta de Nobles Linajes, de la que es Regidor Mayor.

No quiero dejar de expresar mis respetuosas y sinceras felicitaciones, a todos los que, en Segovia, han tenido tan magnífica idea, de entregar tales distinciones a don Juan de Borbón, Conde de Barcelona, eslabón vivo de una cadena milenaria de Reyes de España.

Mañana, festividad de San Frutos

Don Juan de Borbón asistirá al villancico y a la misa pontifical

Luego presidirá una reunión de la Junta de Nobles Linajes

En el Ayuntamiento se le entregarán el título de hijo adoptivo y la Medalla de Oro de la ciudad

Mañana, festividad de San Frutos, es «día grande» en Segovia, por ser el santo Patrono de la diócesis. Y en esta ocasión, a la conmemoración tradicional se ha de unir la circunstancia especial de la presencia de S.A.R. Don Juan de Borbón, que asistirá a la interpretación del villancico como asimismo a la misa solemne que será celebrada con posterioridad.

Con motivo de esta fiesta, en la catedral, a las 8, 8,30, 9 y 13 horas, habrá misas rezadas; a las 10,30, solemnes horas canónicas y a las once, procesión con la reliquia de San Frutos, desde el altar mayor hasta el trascoro, lugar donde se cantará el tradicional villancico al santo, que será interpretado por la coral Voces de Castilla con acompañamiento de una nutrida orquesta.

Terminado el villancico, se reanudará la procesión hasta el altar mayor, donde se celebrará solemne misa pontifical por el obispo de la diócesis y los canónigos de Avila y Segovia.

EN LA ERMITA

En la ermita de San Frutos se tendrá, a las 12, la misa, seguida de la procesión con la imagen del santo, y la tradicional romería.

VISITA DEL CONDE DE BARCELONA

La visita, mañana, de S.A.R. don Juan de Borbón a Segovia está originada por la reunión que ha de celebrar la Junta de Nobles Linajes de Segovia, de la que es diputado de honor. El Conde de Barcelona llegará sobre las 10,45 a la casa del marques del Arco, donde será recibido por los diputados de los Nobles Linajes, y minutos antes de las once se trasladará a la catedral, en la que asistirá a los cultos que se ofician en honor de San Frutos, Patrono de la diócesis.

A las 12, don Juan de Borbón presidirá la sesión de la Junta de Nobles Linajes, sesión que se desarrollará en la sala capitular de la catedral, y en la que se procederá a la jura de nuevos caballeros de la Junta.

EN EL AYUNTAMIENTO

Concluida la sesión de la Junta de Nobles Linajes, se iniciarán los actos organizados por el Ayuntamiento en honor del ilustre visitante. En consecuencia, a las 12,30 el alcalde y los portavoces de los grupos políticos del Ayuntamiento esperarán a don Juan de Borbón a la puerta de la catedral para acompañarle a la Casa Consistorial, en la que se celebrará el acto de ofrecimiento, a S.A.R., del título de Hijo Adoptivo de la ciudad y de la Medalla de Oro de la misma. El alcalde pronunciará un breve discurso y le hará entrega de las distinciones.

Sobre la una de la tarde, el Conde de Barcelona pasará a la Sala Blanca donde le serán presentados los concejales e invitados oficiales y acto seguido, acompañado por el alcalde, en automóvil, un breve recorrido por la ciudad marchando hacia el alcázar, puerta de San Andrés, Cuesta de los Hoyos, la Fuencisla, plaza de San Lorenzo, carretera de Valladolid hasta el Parador Nacional de Turismo, donde la Junta de Nobles Linajes le ofrecerá una recepción.

BANDO DEL ALCALDE-PRESIDENTE DEL AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA

Segovianos:
Tengo el honor de dirigirme a todos por primera vez para anun-

ciar la presencia en nuestra ciudad de S.A.R. D. Juan de Borbón y Battenberg, Conde de Barcelona y padre de nuestro Rey D. Juan Carlos de Borbón (Q.D.G.), el próximo día 25, fiesta de San Frutos.

S.A.R., el Conde de Barcelona, en el transcurso de su visita a Segovia, recibirá en el Ayuntamiento el nombramiento que éste le hace de Hijo Adoptivo de la ciudad de Segovia y le será entregada la Medalla de Oro de la Ciudad, distinciones todas que han sido acordadas, por unanimidad, por el Ayuntamiento Pleno el pasado día 22 de octubre.

Este acto, que se celebrará en el Ayuntamiento a las 12,30 de la tarde, debe revestir al mismo tiempo la máxima solemnidad y estar rodeado del mayor calor, respeto y veneración hacia la figura de D. Juan de Borbón, por parte de todos los segovianos. Os invito, pues, a que estéis presentes en la Plaza Mayor de la ciudad para recibir a nuestro Augusto visitante, y que engalanéis vuestras casas para hacer patente la alegría y el orgullo con que todos los hijos de Segovia distinguimos a quien, sin duda,

es el mayor y mejor segoviano de este tiempo. D. Juan de Borbón, que recibió de su Augusto Padre D. Alfonso XIII la Corona de España ha sabido custodiar ese inmenso legado histórico, a través de una vida ejemplar en que siempre proclamó querer ser el Rey de todos los españoles, hasta que pudo entregarla a su Hijo y Sucesor con la plena garantía de que la llevaría en medio de la libertad y la dignidad, al tiempo que el amor de todos. Depositario de la suerte de la Institución Monárquica de España, una de las más históricas y gloriosas del universo, D. Juan de Borbón ha dado, con su vida ejemplar, un ejemplo de Abnegación, Generosidad y Entrega de su Real Persona al bien de todos los españoles.

Esperando, pues, que la visita de S.A.R. D. Juan de Borbón sirva para expresarle del modo más patente la veneración y cariño que su persona inspira a los vecinos de esta Muy Noble y Muy Leal Ciudad de Segovia, recibid esta recomendación sincera de vuestro alcalde.

Emilio Zamarriego Monedero

SUCESOS

Dos muertos y dos heridos graves en accidente de tráfico

Ocurrió en la A-VI, en término municipal de El Espinar

Dos personas han resultado muertas a consecuencia de un accidente de tráfico ocurrido ayer, a las 11,15, horas de la mañana en el kilómetro 60,500 de la autopista A-VI (Villalba-Adanero), en el término municipal de El Espinar. El accidente ocurrió cuando el turismo R-11, M-6968-CS que conducía Marcos del Caño Grande, vecino de Villaverde de Iscar, chocó con la valla metálica protectora. A consecuencia de ello fallecieron los ocupantes Julián Rivero Lázaro, de 79 años, quien falleció en el acto y Sabina Calle Sastre, de 75 que ha fallecido en la mañana de hoy en el Hospital General de Segovia donde ayer fuera ingresada en estado muy grave. Otros dos ocupantes, Juanita Rivero Calle, de 39 años y María Angeles del

Caño Grande, de 41 sufren heridas de gravedad. El conductor resultó herido de pronóstico leve.

En la carretera SG-V-3434, en término de Navas de la Asunción un camión se salió de la calzada chocando contra una valla, sin que hubiera que lamentar daños personales.

ROBOS

El Gabinete de Prensa del Gobierno Civil nos informa de una sustracción ocurrida en el interior de un vehículo propiedad de un súbdito belga. El valor de lo robado asciende a 45.000 pesetas.

Del interior de un vehículo matriculado en Madrid fue sustraído el radiocassette.

Ha sido recuperado el Seat 124 SG-1214-A que había sido sustraído el pasado día 22.

ULTIMA HORA

DOS DIPUTADOS DEL PDP EN LA DIPUTACION SE PASAN AL GRUPO MIXTO

Se trata de Julio Moreno y de Cándido Núñez

Según nuestras noticias, al mediodía de hoy los diputados del PDP en el Grupo Popular de la Diputación Provincial, Julio Moreno y Cándido Núñez, han presentado en el registro general de esta institución la solicitud de pasarse al Grupo Mixto en la corporación y abandonar el Grupo Popular.

Pese a los esfuerzos que ha hecho nuestra Redacción para ampliar la noticia hasta la hora de cerrar la edición, no hemos podido localizar a los diputados para que explicaran las razones de esta decisión. En el Partido Demócrata Popular (PDP) tampoco había ningún responsable para comentar el asunto y en la Diputación Provincial —donde

ha causado sorpresa esta decisión— su presidente mantenía una reunión y no ha podido atender nuestra llamada telefónica.

Julio Moreno es el alcalde de Prádena y Cándido Núñez el de Fuentepiñel.

Por el momento, otras fuerzas políticas mantienen un silencio absoluto aunque algunas han reconocido que «se veía venir». La Diputación está integrada por 25 diputados. Tras el pase al Grupo Mixto de estos dos, en caso de que la decisión sea irrevocable, quedaría de la siguiente forma: 12 del Grupo Popular, 10 del PSOE, 2 del Grupo Mixto y 1 del CDS.

Semana de la Cocina Segoviana

Estreno de un documental sobre Segovia, realizado por la Junta de Castilla y León

Dos documentales fueron presentados ayer noche, dentro de la VI Semana de la Cocina Segoviana, por iniciativa de la Consejería de Transportes, Turismo y Comercio de la Junta de Castilla y León, dado que la jornada de ayer se dedicaba a la referida comunidad autónoma. La proyección tuvo lugar en el salón del Colegio Universitario «Domingo de Soto», y fue precedida de sendas breves intervenciones. Habló el director general de Turismo de Castilla y León, Alejandro Gómez Marco, quien puso de relieve la situación actual del turismo de cara a la región, y especificó las actividades de la Consejería para lograr una mayor atracción del turismo hacia estas nueve provincias, cosa que se está logrando a raíz de la reciente e intensa campaña realizada por diversos medios. Refiriéndose a la actividad de la Consejería, el director general dijo que se están llevando a efecto una importante labor de información turística; una campaña publicitaria muy buena; la edición de carteles, folletos, pegatinas, postales, etc., cuyo éxito, incluso en el extranjero, ha hecho pensar en ediciones en inglés y francés, que saldrán en enero próximo; asistencia a ferias nacionales e internacionales; participación en bolsas de contratación de tour-operadores; promoción de camping, que ha hecho que se haya pasado de 29 en 1983 a 63; campaña de señalización de rutas turísticas...

Luego, el delegado provincial, Tomás Martínez, hizo una breve reflexión sobre el Día de Castilla y León en la VI Semana de la Cocina Segoviana; señaló

que hay que procurar que siga existiendo una estrecha colaboración entre todos y, finalmente, hizo una amplia referencia a los dos documentales que iban a ser proyectados, producidos ambos por la Junta de Castilla y León, con dirección de Manuel Ruiz-Castillo y fotografía de Enrique Díaz de Diego. Son dos buenos documentales, muy «turísticos»; comentarios, muy ajustados, los precisos, con una música bien seleccionada y unas muy bellas imágenes en el titulado «Segovia», en el que se recogen «tomas» de nuestros principales monumentos y unas rápidas pero muy certeras y bien concebidas artísticamente panorámicas de distintos lugares de la provincia. Son 10 minutos de proyección muy bien aprovechados, utilizándose con mucha frecuencia el zoom para dar la imagen y ampliar a panorámica o para pasar de la vista general al detalle. El otro filme, de duración aproximada; «Gastronomía en Castilla y León», ofrece unas breves imágenes ambientales de cada una de las nueve provincias, por orden alfabético, y las excelencias culinarias características y típicas de cada lugar, sin olvidar una justa referencia a los vinos.

EXHIBICION DE DANZAS

Organizada por la misma Consejería, a mediodía hubo, al pie del acueducto, una exhibición de danzas regionales. Estuvo a cargo del grupo El Alberche, de Burghondo (Avila) y de la Mesa de Burgos, de la Casa Regional de Burgos en Madrid. Ambos grupos fueron premiados con ovaciones por el público asistente a la exhibición.

PROGRAMA PARA MAÑANA

A las 12,30, en la ermita de San Frutos, el C.I.T., saludará a los romeros y les ofrecerá una degustación de vinos de la tierra.



AGENDA

CALENDARIO

PARA MAÑANA

Sábado 25 de octubre

Van 298 días; faltan 67.
Sol: De 7,36 a 18,21 horas.

SANTORAL

Santos: Frutos de Segovia, Crisanto, Daria y Crispín.

PENSAMIENTO

«Hay algo que da esplendor a cuanto existe y es la ilusión de encontrar algo a la vuelta de la esquina...» (Gilbert Chesterton).

FARMACIA DE GUARDIA

López Duque. Cronista Lecea, 6.

CUPON NACIONAL DE CIEGOS

NUMEROS PREMIADOS DIA 23:

7838

(Premiado con 100.000 pesetas)

Terminaciones y premios

Núm.	Ptas.
8	50
38	500
838	5.000
7837	1.250
7839	1.250

EL TIEMPO

En Segovia

En la tarde de ayer:

Presión atmosférica: 678,8 m/m
Temperatura máxima: 13,6°.

En la mañana de hoy:

Presión atmosférica: 678,5 m/m
Temperatura mínima: 4,6°
A las 10: 10,2°

En España

La nubosidad será variable con precipitaciones en la mitad norte peninsular, Extremadura y Andalucía occidental, que por la tarde pueden afectar al centro, informó el Instituto Nacional de Meteorología.

En el resto de la península habrá predominio de cielo poco nuboso.

Para mañana se espera un empeoramiento en la mitad oriental y una mejoría transitoria en la mitad occidental.

La circulación será débil y variable en superficie y en niveles altos será moderada del oeste en el tercio norte de la península y muy débil del oeste-noroeste en el resto.

Las temperaturas subirán en Galicia y en el Cantábrico y volverán las nieblas, sobre todo en el sur de Galicia y en Castilla y León.

EXPOSICIONES

EN LA CASA DEL SIGLO XV

Salvador Victoria, obra pictórica. Hasta el 29 de octubre.

EN EL TORREON DE LOZOYA

Santiago Mayor, pinturas. Hasta el 2 de noviembre.

EN EL ALGUARIN DE ARTE ENEBRO

Carmen Charro, óleos. Hasta el 31 de octubre.

EN EL AYUNTAMIENTO DE PEDRAZA

Charo Yacob, óleos. Hasta el 30 de octubre.

REGISTRO CIVIL

5 nacimientos y 6 defunciones

Nacimientos: Israel Vallés y Arranz, hijo de Angel y de María de los Angeles. Gloria de Antonio y Palomo, de José Francisco y de María Mercedes. Estrella Alonso y Bermejo, de Ramón y de María Isabel. Daniel Sanz y Martín, de Jesús y de María Amparo. Aitor de Frutos y de Frutos, de Angel Santos y de María Jesús.

Defunciones: Frank Pedro Irigoyen, de 64 años. Emilio Espinar y García, de 63. María Cruz Rueda y Carmona, de 96. Fernando Llorente y Barrero, de 76. Luis Otero y Fernández, de 61. María Elena Fuentes y Gómez, de 14 años.

PUBLICACIONES

«EL EUROPEO»

Ha salido a la calle el número 1.159 de esta revista que edita la Sociedad Anónima de Ediciones y Publicaciones (EESA) y en el que se presentan tres grandes reportajes: «Ordenadores en desorden», «Liber 86» y «Autonomías mendicantes». También incluye otros trabajos sobre las elecciones sindicales, el sector de la siderurgia, las ayudas comunitarias a la agricultura, los presupuestos nacionales, la inflación y el desempleo en el ámbito internacional, etc.

AVISOS

VIAJE TURISTICO DEL MONTEPIO DE CAMAREROS

El próximo día 31 finaliza el plazo que se ha dado por el Montepío de Camareros de Segovia y su provincia a sus aso-

ciados para inscribirse en una interesante excursión turística que proyectan efectuar del 17 al 23 de noviembre. Se visitarán Pamplona, Zaragoza, Barcelona y Monasterio de Piedra. Durante el recorrido se visitará también algunas de las más famosas cavas y bodegas de vinos y champanes.

OBRAS EN CENTROS DE ENSEÑANZA

La Dirección Provincial de Educación y Ciencia ha resuelto publicar las condiciones técnicas y financieras de las obras de R.A.M. en el centro de EGB de Zarzuela de Pinar y de Enseñanzas Medias del Instituto Nacional de Bachillerato de El Espinar.

Igualmente suministro de libros para centros de E.G.B., Preescolar y Educación Especial.

El plazo de presentación de proposiciones tendrá lugar en la Unidad de Contratación de la Dirección Provincial hasta el día 3 de noviembre de 1986 a las 14 horas, donde podrán examinarse los proyectos y pliegos de cláusulas administrativas de cada obra.

BECAS DE ESTUDIOS PARA SUIZA, SUEGIA Y CANADA

La Dirección General de Relaciones Culturales del Ministerio de Asuntos Exteriores ha convocado un concurso de méritos para otorgar dos becas, en régimen de intercambio con el Gobierno suizo, para realizar estudios en Universidades o Escuelas Politécnicas suizas durante el curso 1987-88. Estas becas están dotadas de nueve mensualidades de 1.250 francos suizos, y podrán ser solicitadas por postgraduados, que posean buenos conocimientos de francés o alemán, antes del 14 de noviembre.

Para realizar estudios artísticos (Bellas Artes y Música) en Suiza, el Departamento Federal de Interior ofrece una o dos becas a los mejores candidatos, en condiciones similares a las anteriores.

Por otro lado, el Instituto Sueco, anuncia un número limitado de becas de huéspedes y becas del Consejo de Europa para el año académico 87-88. Estas becas normalmente se conceden para estudios/investigación, siendo concedidas para períodos de uno a tres años, o para estudios de corta duración.

Asimismo el Gobierno de Canadá, dentro del programa de intercambios universitarios, ofrece una beca de investigación en instituciones de su país.

Para obtener una mejor información, en cuanto a condiciones y modos de tramitación, todos

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DECIA HACE 50 AÑOS

EL GENERAL CABANELLAS
DICE EN LA CORUÑA QUE VAMOS TRAS UNA ESPAÑA
NUEVA, HERMOSA Y FELIZ

La Coruña.— Por el micrófono de la estación E.A.I. A.Z. de esta capital, esta noche, a las nueve menos cuarto pronunció un magnífico discurso el inspector general del Ejército, don Miguel Cabanellas. Después de saludar a Galicia, y a España, manifestó que no podía ocultar su emoción por la acogida de que había sido objeto en tan bellas tierras. Dijo después que visitó a los heridos y que de ellos sacó la impresión de que está deseando sanar para volver a los frentes de combates.

— El soldado —añadió— recibe de vosotros todo el cariño de que sois capaces, que es mucho y nos colma a todos de satisfacción...

En cuanto a vuestros enemigos, he de deciros que su única moral es la rapiña; se han llevado cuanto han podido; han atentado contra las obras de arte; bombardearon la iglesia de El Pilar...

Vamos tras una España nueva, hermosa y feliz, porque nuestro pueblo lucha con todo entusiasmo por España y para España, terminó diciendo el general. Antes de comenzar el discurso de Miguel Cabanellas, pronunció unas palabras de salutación al gobernador civil de La Coruña, teniente coronel de la Benemérita, don Florentino González Vallés.

aquellos interesados pueden dirigirse a la Oficina de Información Juvenil de la Casa de la Juventud.



PARA MAÑANA

00,30, El borde de la cama. 3,03, De la noche a la mañana. 7,00, Matinal SER. 8,30, Cosas de Segovia. 10,15, Su programa. 11,03, Super Baby. 12,05, Sorteo de la Lotería Nacional. 12,30, SER deportivos. 13,03, Entretenidísimo. 14,05, Información local. 14,30, Informativo de las dos y media. 15,00, Segovia a las tres. 16,03, El gran musical del sábado. 17,03, Café de la tarde. 18,03, Los 40 principales. 19,03, Carrusel baloncesto. 23,00, Hora 25. (Coincidiendo con las horas, Informativos SER).

RADIO SEGOVIA FM

Hasta las diez de la mañana, programación simultánea con A.M. con los espacios «Onda Pesquera», «Matinal SER», «Cosas de Segovia» y «Hoy por hoy». 10,30, Encuentros con la Radio. 13,30, Los 40 principales. A partir de las 23,00, programa simultáneo con A.M., incluye los programas «Hora 25», «El borde de la cama» y «De la noche a la mañana».



PARA MAÑANA

10,00, Cita matinal. 11,00, La palabra del Señor. 11,15, Especial fin de semana. 12,00, Lotería Nacional. 12,30, Mesa camilla. 13,00, Informativo SER. 13,05, Panorama comarcal. 13,15, Club de Oyentes. 13,45, Conexión con Radio Segovia. 17,05, Café de la tarde. 18,00, Especial Disco-Sambar. 19,00, Carrusel baloncesto.



PARA MAÑANA

6,30, El primero de la mañana. 8,30, Viva la gente. 15,00, Crónica 3. 15,30, Las tardes de Antena. 19,00, Antena de Castilla y León. 20,00, Los 33 de Antena 3 de Segovia. 21,00, Especial Los 33 de Antena 3. 22,00, La salud es lo que importa. 23,00, Hora 0. 24,00, Supergarcía en la hora 0. 01,30, Polvo de estrellas. 04,00, Especial Los 33 de Antena 3 (repetición). 05,00, Supergarcía (repetición).

PROGRAMACION RADIO 80

Radio 80 Serie Oro (97.6 MHz). 24 horas de la mejor música con las 1.000 mejores canciones de las tres últimas décadas, 1954-1985.

UN DIARIO es, también,
un excelente amigo.
Y
EL ADELANTADO
DE SEGOVIA
lo es de usted.

GARRETT, METAL DETECTORS



Compañía Española con Distribución oficial para España y Portugal de los detectores de metales norteamericanos GARRETT, necesita de empresas de SEGOVIA para comercialización de sus elementos:

Busca TESOROS-HOBBY • DETECTORES INDUSTRIALES • SUBMARINISMO • SEGURIDAD

Interesados dirigirse a:

COMPANIA IBERICA DE DETECTORES, S. A.
Cesáreo Alierta, 4 - local 13
50008 ZARAGOZA. Teléfono (976) 22 27 12

El Cineclub UNED otra vez en marcha

El próximo día 7 de noviembre comienzan las proyecciones del Cineclub Cultural U.N.E.D. Como todos los años en viernes alternos, en sesiones de 8 y 10,30 de la noche, en el salón de actos de la Caja de Ahorros, los 500 socios de este cineclub podrán ver esas películas de especial calidad que por su poca rentabilidad no entran en nuestra única, por ahora, sala comercial.

Un curso más el Cineclub Cultural U.N.E.D. realiza un considerable esfuerzo por llenar algunos de los más dolorosos huecos que la programación cinematográfica tiene en nuestra capital. Este curso veranos, pues, un buen puñado de variadas películas, 15, todas ellas alabadas por la crítica y ganadoras, en la mayoría de los casos, de importantes premios en los más relevantes festivales internacionales. Así en la programación de este año tienen cabida películas como «Papá está en viaje de negocios», de Kusturica, o «Tiempo de revancha», de Arístarín, «Tiempos modernos» de Chaplin o «Eligeme» de Rudolph.

En la lista también están presentes directores de gran prestigio, como en el caso de Fellini («Y la nave va»), Chabrol («Pollo al vino»), Szabó («Coronel Redl»), Scola («La noche de Varennes»), Kurosawa («Ran»), o Pialat («A nuestros amores»), o éxitos inesperados de jóvenes valores en la cartelera de «arte y ensayo», como «Otro país», de Kaniévaska o «Sangre fácil» de Coen.

En definitiva una programación muy atractiva para esos otros buenos aficionados al cine.

Andrés P. Llorente

No ha sido autorizada la concentración de objetores de conciencia

Por el Movimiento de Objeción de Conciencia se nos informa que, al no haberle sido concedido permiso de concentración por el Gobierno Civil, dicha organización ha optado por desconvocar la concentración anunciada para mañana en la Plaza Mayor, según se informaba en nuestro número de ayer.

Convocadas las elecciones para elegir los consejos de los Centros de Profesores

El próximo día 5 de noviembre se van a llevar a cabo elecciones al consejo de los Centros de Profesores en la provincia. Con este motivo el director provincial de Educación, Jesús Olmos, convocó a los medios informativos a una rueda de prensa en la que además se pasó revista a la marcha de la «prerreforma» tanto en EGB como en Enseñanzas Medias.

Fernando García Calle, presidente del comité electoral, fue el encargado de informar sobre estas elecciones que por primera vez se van a realizar en las 28 provincias del llamado «territorio MEC».

En Segovia existen, como se sabe, dos centros de profesores, uno en Segovia capital y otro en Cantalejo. Los CEP se crearon por real decreto en el año 84, con el fin de llevar a cabo el perfeccionamiento del profesorado, desarrollar actividades de renovación pedagógica y difundir experiencias educativas.

Una vez realizado el censo de profesores —expuesto en cada uno de los centros— se abrió el plazo de presentación de candidaturas entre las que serán elegidos los miembros del consejo. El centro de Segovia por pertenecer al módulo II (desde 600 hasta 1.499 profesores) elegirá a siete consejeros que serán los candidatos más votados de acuerdo con los siguientes criterios: Hasta un máximo de cuatro profesores de EGB o de Medias. Dos de ellos podrán pertenecer a Centros Privados concertados. Asimismo será proclamado miembro del consejo el profesor universitario más votado siempre que hubiere obtenido al menos un diez por ciento de los votos emitidos. El centro de Cantalejo por pertenecer al Módulo 1 (hasta 599 profesores) elegirá cinco consejeros con criterios equiva-

lentes. Otro miembro del consejo será nombrado en ambos casos por la Dirección Provincial de Educación entre el personal administrativo.

Este proceso electoral tendrá una segunda fase una vez constituido el consejo para elegir entre sus miembros el puesto de director.

Los consejeros elegidos serán los encargados de regir los destinos de los CEP hasta las próximas elecciones previstas para el mes de mayo de 1988.

Entre las actividades que presumiblemente asumirán los nuevos consejos figuran la continuación de cursos y seminarios ya en marcha, así como la programación de aquellas actividades que se consideren de interés para el profesorado. Asimismo serán los encargados de llevar a cabo aquellos cursos que se organicen directamente por el Ministerio de Educación para difundir experiencias como las que actualmente se están llevando a cabo, en los centros elegidos para poner en marcha de forma experimental las reformas, tanto de EGB como de Enseñanzas Medias.

El Ministerio ha concedido una gran importancia a estas elecciones sobre las que ha editado numerosos folletos informativos.

Hasta el 30 de marzo...

La campaña domiciliaria de cerdo se ha iniciado en Segovia

Para supervisar las matanzas caseras



Desde el pasado día 15 y hasta el 30 de marzo permanecerá abierta en Segovia la campaña de sacrificio de cerdos destinados al consumo familiar, puesta en marcha por la Consejería de Bienestar Social con el fin de garantizar el control sanitario de estos productos cárnicos.

La normativa desarrollada al efecto establece que los ayuntamientos o agrupaciones municipales tienen la obligación de organizar la campaña, siendo responsables de su desarrollo en su área de competencia, a su vez la correspondiente autorización local debe ser dada por la Delegación de Bienestar Social.

Pese al retraso

Las obras de rehabilitación del Juan Bravo estarán finalizadas en diciembre del próximo año

Ayuntamiento-Diputación «desbloquean» el proyecto

Las obras de rehabilitación del teatro Juan Bravo finalizarán previsiblemente en diciembre de 1987, pese al retraso sufrido en el proyecto, han confirmado a este periódico técnicos de la Dirección General de Arquitectura del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo (MOPU).

Esta mañana ha tenido lugar en el Ayuntamiento una reunión, calificada de trascendente para el desarrollo de las obras en la que han participado el presidente de la Diputación, Rafael de las Heras; el alcalde, Emilio Zamarrigo, y otros miembros de la corporación municipal, además de los técnicos del MOPU y del Ayuntamiento.

Fuentes de la Diputación han señalado que, tras la mencionada reunión a la que le ha seguido una visita a la obra, se ha producido un «desbloqueo» en el desarrollo del proyecto. «Se han solucionado con el Ayuntamiento», han señalado las mismas fuentes, «problemas que planteaba el adecuar la rehabilitación a los reglamentos de espectáculos y de seguridad que es lo que ha producido el retraso en la segunda fase».

LA DIPUTACION, UNICA IMPULSORA

Para Rafael de las Heras, la Diputación ha sido la única impul-

sora del proyecto del Juan Bravo. «En una primera etapa ha habido administraciones que han tirado de los pies a la Diputación para que el proyecto no se realice, y ahora, todas las administraciones están empujando para que se acabe la obra. Se han vencido todas estas dificultades y vamos a entrar en una etapa fulgurante de las obras». El presidente de la Diputación ha valorado positivamente la reunión de hoy por el impulso que se ha dado a la obra para conseguir que los segovianos dispongan de esta necesaria infraestructura cultural. En líneas generales el proyecto del Juan Bravo, que tiene un presupuesto de 300 millones de pesetas subvencionados por diferentes organismos, va a consistir en un gran centro cultural con la recuperación íntegra del edificio ya que antes era nada más una sala de teatro integrada en la estructura de un edificio ajeno a esta actividad. Ya se han adquirido las viviendas que tienen fachada a la Plaza Mayor y a la plaza del Cuatro de Agosto, incluido el bar Juan Bravo y, en una fase final, se van a adquirir y rehabilitar para integrar al complejo cultural las viviendas del edificio que tienen fachada también a la Plaza y a la calle del Cronista Lecea.

A.M.

MANTENGAMOS LIMPIA LA CIUDAD

Es una recomendación de EL ADELANTADO DE SEGOVIA



ASOCIACION PROVINCIAL DE AUTOESCUELAS (A.P.A.E.)

Con motivo del «AÑO EUROPEO DE LA SEGURIDAD VIAL», las Autoescuelas encuadradas en esta Asociación van a celebrar —durante los días 27 al 31 de Octubre— la VI Semana del Código de la Circulación, impartiendo clases gratuitas en los siguientes Centros y a las que pueden asistir cuantos segovianos deseen:

AUTOESCUELAS:

Acueducto
Alcázar
Aparecida
Castilla (Cuéllar)
Avenida
Velasco

Mielero (Riaza)
Moisés (Cuéllar)
La Pista
Santa Columba
Segovia

Suscríbase a:

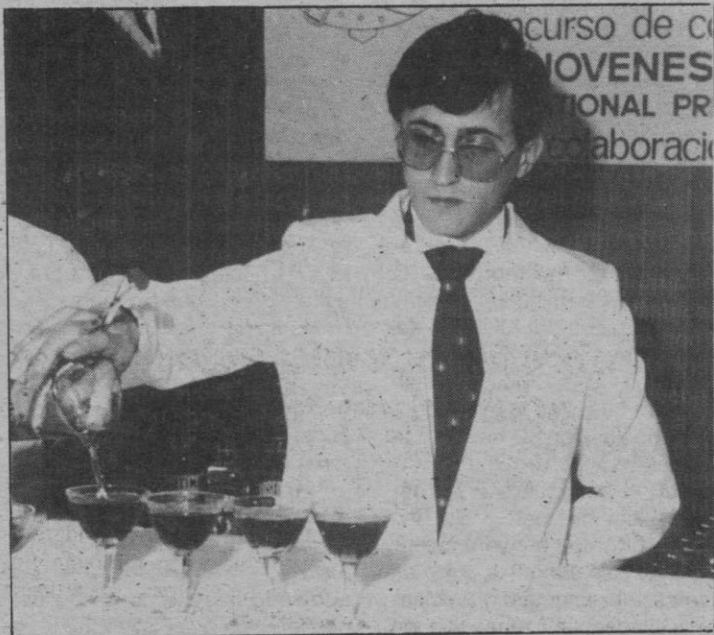
EL ADELANTADO

El segoviano Julián Pablo Herrero, vencedor del concurso de coctelería de Castilla y León

El segoviano Julián Pablo Herrero, del Café Fornos, ha resultado ganador del Concurso de Coctelería de Castilla y León que, organizado por la Asociación de Barmens Españoles, se ha celebrado en la localidad de Ávila. Este primer puesto estuvo muy disputado ya que fue ne-

socios de ABE realizaron una exhibición de coctelería libre, quedando en primer lugar Francisco García Borregón, del Pub Vogue, que ganó un viaje de ocho días a Palma de Mallorca.

En el transcurso de una cena se hizo entrega de los trofeos y,



cesario un desempate con María del Carmen González, de Cafetería Korppus, de Segovia, que quedó clasificada en segundo lugar. Los dos segovianos y el tercer clasificado, Mariano Sansegundo, del pub Venecia de Ávila, representarán a Castilla y León en el Concurso Nacional de Coctelería en la categoría de ayudantes que se va a celebrar en Sevilla los días 23, 24 y 25 de noviembre.

Los clasificados en cuarto y quinto lugar, Angel Calvo, del Gran Hotel de Salamanca, y José Luis García Arcones, del Pub Vogue de Segovia, participarán en el Forum Marie Briard en San Sebastián el próximo mes de diciembre.

El jurado de destreza estuvo formado por profesionales de Ávila, Salamanca, Segovia y Zamora. El concurso estuvo presidido por las primeras autoridades abulenses y asistió numeroso público.

Celebrado éste, los barmens

además de las autoridades, se encontraba presente el señor Canto Borreguero, representante de las firmas Dyc y Anís Castellana, patrocinadoras del certamen. El presidente de ABE de Castilla y León, Félix Garzón, dirigió unas palabras de agradecimiento a los asistentes.

El domingo, Semana Mundial de Oración por la Paz

El próximo domingo, día 26, la diócesis de Segovia se unirá a la Jornada Mundial de Oración por la Paz que se celebrará en Asís. La diócesis, representada por su obispo, se unirá en la misa que se celebrará a la una en la S.I. Catedral. Con esta jornada se encontrarán juntos hombres y mujeres de todas las religiones para afirmar su voluntad de paz y pedirle a Dios, Padre de todos los hombres.

El teatro romántico en la asociación «María del Salto»

Con un diálogo entre don Juan Tenorio y doña Inés, interpretado por Julián Pérez y María Vicente, empezó la segunda conferencia que, sobre el teatro español, ha organizado la Asociación Provincial de Amas de Casa, consumidores y Usuarios «María del Salto» y que tuvo lugar en el salón de actos de la Delegación Territorial de Educación y Cultura de la Junta de Castilla y León.

Como se puede imaginar por la introducción, esta conferencia tuvo como principal objetivo el tema del romanticismo, movimiento que copó el teatro español durante el siglo XIX, aunque en él se incluyeran a autores del siglo XVIII, como Leandro Fernández de Moratín con su «El sí de las niñas». Julián expuso los temas en los que se fijaban los autores románticos para crear sus obras, éstas, sus características, etc. Y así se comentó la evolución literaria del siglo empezando por la explosión romántica durante el decenio que va del año 37 al 47 con el Duque de Rivas, Eugenio Hartzenbusch, García Gutiérrez, José Zorrilla, hasta llegar a las corrientes costumbristas con Bretón de los Herberos, Mariano José de Larra, y la alta comedia con López de Ayala, Tamayo y Baus y José de Echegaray.

Con el fin del colonialismo en el ocaso del siglo XIX, decae el género dramático y, aunque sigue habiendo teatro, es menos relevante que en épocas anteriores; el fenómeno de la zarzuela le come un poco el terreno. Sin embargo, reaparecerá con más vigor a principios del actual siglo, en el que tendrá mayor apogeo con la aparición de la Generación del 27, de la que se hablará en la próxima conferencia que tendrá lugar, en el mismo escenario, el martes día 28.

Ordenes sagradas en el Seminario

Mañana, día de San Frutos, a las 6 de la tarde y en la iglesia del Seminario, habrá órdenes sagradas. El obispo, M. Palenzuela, ordenará sacerdote a un joven de nuestra diócesis, Pablo Montalvo Muñoz.

MERCADO DE GANADOS

Importante depreciación del porcino

El ganado porcino, como ya se veía venir desde la pasada semana, sufrió en el día de ayer una fortísima depreciación más acusada en los lechones que perdieron 20 pesetas por kilogramo en cada categoría. La caída de los lechones, como casi siempre es arrastrada por la escasez de demanda en general y que ayer afectó de manera importante al cebo que pierde 6 pesetas y el graso cuya cotización desciende entre 4 y 5 pesetas, situando a ambos, cebo y graso en el umbral de los precios no rentables para el ganadero.

Por lo que respecta al vacuno, la única sorpresa la depaaron las vacas que perdieron 10 pesetas la extra, y la de primera y 5 las de segunda. Repetición en añejos, y terneras de pienso y vida e incremento importante en las de leche, entre 20 y 30 pesetas.

En ovino repiten precios en todas sus categorías.

Los precios quedaron ayer de la siguiente manera:

Porcino: Cebo selecto, 160; normal, 155. Graso de entre 100 y 115 kg., a 159, mismo precio que para el graso de más de 115 kg. Cerdas desvieje entre 116 y 125. Lechones selectos 250 y normales 240.

Vacuno: Añejos extra, 485; de primera, 455; de segunda, 430. Vacas extra, 305; de primera, 230; de segunda, 170. Terneras de leche de menos de 130 kg., 590; de más de 130 kg., 580. Terneras pienso de entre 150 y 175 kg., 510; de entre 175 y 200 kg., 490. Terneros de vida de cruce charolés, 310; pardo, 300 y del país 245.

Ovino: Lechal 625; recental, 440; pascual, 360; grandes, 290 y ovejas, 85.

Cebada: En destino a 26 pesetas kilogramo.

CUELLAR

Mañana, concurso gastronómico de niscalos

Organizado por la asociación «Las Torres» se celebra mañana a las ocho de la tarde en la cafetería «Gastby» el Primer Concurso Gastronómico de Niscalos. Los participantes, que podrán ser todas aquellas personas que lo deseen, deberán presentar sus guisos treinta minutos antes de la hora del concurso. Los premios estipulados por la organización consistirán en una cena para dos personas en un conocido restaurante de la localidad para el guiso mejor clasificado y regalos para el resto de participantes.

Pero además de las bases para este concurso la asociación «Las Torres» ha editado panfle-

tos con llamadas de atención a aquellas personas que distraen su tiempo buscando este tipo de setas. En éstos se pide no sean arrancados los niscalos sino convenientemente cortados facilitando así el brote el próximo año. Sobre ello «Las Torres» dice: «¡No descastes los niscalos! ¡No uses rastrillo! ¡Setas que no has de comer déjalas crecer!». En el mismo panfleto la organización facilita una receta de conservación de niscalos que consiste en introducirles en una botella con aceite y someterles a una combinación de temperaturas.

JUAN PABLO QUEVEDO

EL ESPINAR

Actividades sobre los hongos organizadas por la asociación «El Arcángel», de San Rafael

La Asociación Cultural «El Arcángel» de San Rafael ha organizado diversos actos sobre hongos comestibles y venenosos. Mañana sábado a las 11 de la mañana de iniciará una excursión por los alrededores de la localidad con el fin de recoger hongos para una exposición que se inaugurará a las 5 de la tarde en el centro cultural. La mañana del domingo también se dedicará a la recogida de especies.

En la tarde del sábado en el Centro Cultural, a partir de las 6 se pronunciará una conferencia «Los hongos en la alimentación» a cargo de Esperanza Torija, catedrática de Bromatología de la Facultad de Farmacia de Madrid.

La recolección de hongos tendrá diferentes compensaciones, en premios al mejor ejemplar, al de mayor peso, el más raro y a la recolección mejor presentada.

SEGOVIA HISTORIA Y LEYENDAS



NO TE VAYAS, MAÑANA ES SAN FRUTOS

¿Por qué alejarse de la ciudad el día de nuestro santo patrón? Mañana es fiesta, y desde hace muchísimos años, Segovia celebra esta fecha con diversos actos, entre los que destaca el canto del villancico en la Catedral.

El año 642 nació Frutos en esta bella ciudad del Acueducto, y desde la infancia dedicó su vida a servir a los demás. Con sus hermanos, Valentín y Engracia, compartió penalidades y esperanzas hasta su muerte el año 715.

Para honrar la memoria de este gran segoviano, para pedirle su protección y para demostrar el amor por nuestra tierra, quedaos aquí mañana, acudid a escuchar o a cantar el villancico y celebrad la fiesta como lo hicieron nuestros antepasados. Mañana es San Frutos, ¡felicidades, Segovia!

OFRECIDO POR



Auténtica leche pura de las mejores vacas de la sierra segoviana

2 PREMIOS MASTER DE POPULARIDAD
NORMAL - DESNATADA
PASTERIZADA - ESTERILIZADA

El alimento más sano

Lo ve así.
PORQUE NO VE.
VIGILE SUS OJOS.



Es un consejo de la CAMPAÑA DE PROTECCIÓN OCULAR.
ASOCIACIÓN DE UTILIDAD PÚBLICA



LA JUNTA SIGUE ADELANTE CON EL DECRETO DE CAJAS DE AHORRO

Los presupuestos para 1987, 72.000 millones de pesetas, remitidos a las Cortes

En el transcurso de la reunión habitual de la Junta de Consejeros, bajo la presidencia de Demetrio Madrid, el Gobierno autonómico conocía ayer el auto de suspensión del Decreto de Cajas de Ahorro emitido por la Sala de lo Contencioso-Administrativo de la Audiencia Territorial.

Asimismo, ha conocido el recurso interpuesto contra dicho auto por parte de la Asesoría Jurídica General del Gobierno autonómico ante el Tribunal Supremo.

Según se desprende de la referencia oficial de la Junta —facilitada por la Oficina del Portavoz— el Gobierno autonómico no paralizará el proceso de reelaboración de los estatutos de las entidades de ahorro, como tampoco la renovación de los órganos rectores de las mismas.

Al parecer, la Junta prevé estudiar un informe, en torno al proceso de renovación de los órganos rectores de las Cajas, en relación con el auto de suspensión del Decreto. Es probable que dicho informe sea presentado ante la Junta de Consejeros en su reunión del próximo jueves.

APROBADOS LOS PRESUPUESTOS

El Gobierno autonómico ha aprobado el Proyecto de Ley de Presupuestos de la Comunidad para 1987, cuyo montante global asciende a más de setenta y dos mil millones de pesetas.

El Proyecto de Ley fue entre-

gado a las Cortes a las once de la mañana de hoy, con el fin de que sea tramitado y siga el curso parlamentario habitual hasta su aprobación por el Pleno.

DEUDA PUBLICA

La Comunidad de Castilla y León emitirá deuda pública, interior y amortizable, por valor de 3.000 millones de pesetas al aprobar la Junta —a propuesta de la Consejería de Economía y Hacienda— el decreto que así lo establece. La Ley de Presupuestos de la Comunidad para 1986 autoriza al Gobierno regional una emisión de hasta 4.500 millones.

VIVIENDAS EN LA PROVINCIA DE SEGOVIA

La Junta de Consejeros aprobó igualmente la realización de diversas inversiones para la construcción de viviendas: 15 se construirán en Sanchoño y otras 15 en Cerezo de Abajo.

LEON

No hubo acuerdo para la reapertura del matadero municipal

Junta y Ayuntamiento de León rompieron ayer de forma definitiva las negociaciones encaminadas a una posible reapertura del Matadero Municipal, y cuyo cierre motivó una huelga de hambre por parte del alcalde, el aliancista Juan Morano Masa.

En la reunión, primera que se

Constituido el Consejo Asesor de Artes Plásticas

Los pintores Juan Manuel Díaz-Caneja, Luis Sáez Díez, Arturo Martínez y Juan Ignacio de Blas; los escultores Carlos Muñoz de Pablos y José Luis Alonso Coomonte; el catedrático de Arte Francisco J. de la Plaza Santiago, el conservador de museos Luis Alonso Fernández y el escritor Antonio Gamoneda son las personas que componen el Consejo Asesor de Artes Plásticas que se constituyó ayer en la Consejería de Educación y Cultura.

Como se recordará, el Consejo Asesor de Artes Plásticas, que fue creado en febrero de 1985, está adscrito a la Dirección General de Promoción Cultural de la Consejería de Educación y Cultura y tiene, entre otras, las siguientes funciones: asesorar a la Consejería en la programación y desarrollo de las actividades culturales en esta área, formular propuestas y sugerir iniciativas para el mejor cumplimiento de las funciones y cometidos que tiene encomendadas la Dirección General de Promoción Cultural.

mantenía, se presentó un informe en el que se hacían constar 22 deficiencias, cuya solución llevaría cinco o seis meses con un coste de 27 millones de pesetas.

El ayuntamiento leonés manifestó que la ruptura de la negociación se debía a la poca responsabilidad de los hombres de la Junta y a los intereses ocultos del tema, ya que entendían que el Gobierno regional prefería construir un matadero industrial en Valladolid de ámbito comarcal y dejar a León con otro de menor volumen que el actual, que cuando estaba funcionando llegaba a matar seis millones de toneladas de carne al año.

Monumento al Tamborilero Mayor de la Maragatería

Astorga (León).— El Ayuntamiento de Astorga inaugurará la semana próxima una escultura dedicada al tamborilero mayor de la Maragatería, Aquilino Pastor, de 90 años.

El monumento, que estaba ubicado en la localidad de Santa Catalina de Somoza, cerca de Astorga, consiste en una escultura tallada en piedra, con un peso de 200 kilogramos, obra del artista leonés Muñoz Alique.

Costeada por emigrantes y por el Ayuntamiento de Astorga, la estatua representa la figura de Aquilino Pastor, que en la actualidad sigue tocando el tambor, con una placa conmemorativa.

VALLADOLID

Malestar por la no asistencia de responsables autonómicos a las Jornadas sobre Ley de Sanidad y Corporaciones Locales

Valladolid.— La ausencia de los consejeros responsables de materias sanitarias de las Comunidades Andalucía, País Vasco, Madrid y Castilla y León en las Jornadas sobre Ley de Sanidad y Corporaciones Locales ha causado malestar entre los asistentes a las mismas.

Así lo expresaron ayer los organizadores de las Jornadas, quienes indicaron que los consejeros habían sido invitados para intervenir en una mesa redonda sobre «Definición de competencias y vías de concertación. Financiación».

En la secretaría de las jornadas precisaron que ninguno de los consejeros que iban a inter-

venir la tarde del miércoles han explicado los motivos de su ausencia.

A pesar de la ausencia de los consejeros, la mesa redonda se celebró con la participación de representantes de la Federación Española de Municipios y Provincias (FEMP) y varios representantes de Ayuntamientos.

Las sesiones de ayer de las Jornadas sobre Ley General de Sanidad y Corporaciones Locales se centraron en el análisis detallado de las competencias y se trató especialmente sobre controles sanitarios en materia de medio ambiente, industria y consumo.

Se abrirán nuevas aulas en la Facultad de Medicina

Madrid.— Las Direcciones Generales de Enseñanza Universitaria y del INSALUD, el rector de la Universidad de Valladolid y el director gerente del Hospital Clínico de esa Universidad han llegado a un acuerdo para resolver la situación creada en las enseñanzas clínicas de la Facultad de Medicina.

Según este acuerdo, la Dirección General de Enseñanza Universitaria realizará las obras necesarias para la ubicación de dos aulas, así como los medios audiovisuales necesarios, en el edificio anexo a la Facultad de Medicina, con el fin de impartir allí la docencia teórica que hasta ahora se venía desarrollando en el Hospital Clínico.

En este sentido, los alumnos podrán circular libremente por el Clínico, siempre que lo hagan con la correspondiente identificación oficial y se formarán grupos reducidos para impartir las clases teóricas.

Las Direcciones Generales del INSALUD y de Enseñanza Universitaria manifestaron también su decidida voluntad de garantizar la coordinación eficaz de los servicios públicos prestados por las instituciones sanitarias y educativas.

Instaron, asimismo, a todas las partes a buscar los acuerdos necesarios para lograr el objetivo común de una mejor enseñanza e investigación en las ciencias de la salud, y una óptima calidad asistencial.

La Confederación Regional de Donantes de Sangre, se reunió con representantes de la Junta

Los donantes de sangre de Castilla y León, que componen la Asociación ciudadana más numerosa de la Comunidad Autónoma (120.000) mantuvieron a través de sus representantes provinciales de las distintas Hermandades de Donantes de Sangre una importante reunión en Valladolid con Maximiliano Diego, director general de Asistencia Hospitalaria y Especialidades Médicas de la Consejería de Bienestar Social de la Junta de Castilla y León.

En dicho encuentro se analizaron diferentes aspectos de la hemodonación en la Comunidad de Castilla y León, cuyo índice de donaciones por 1.000 habitantes es ligeramente inferior a la media nacional (veintiuno por mil).

El doctor Diego expuso a los representantes de los donantes de sangre la política a seguir por parte de la Dirección General y de la Consejería de Bienestar Social asumiendo compromisos y fijando actuaciones concretas tales como campañas de divulgación institucional a nivel regional y otras encaminadas a una potenciación de este deber cívico.

Asimismo informó a la Confederación Regional Castellano-

Leonesa de Donantes de Sangre del estado actual del Estudio de Recursos de Bancos de Sangre, cuyo objetivo es el conocimiento de la situación de la hemodonación y transfusión en nuestra Comunidad Autónoma. De dicho estudio, que se encuentra en su fase final, se derivará el Plan de Actuación en materia de Hemodonación y Bancos de Sangre en nuestra Comunidad Autónoma, de acuerdo con el R.D. publicado en el BOE de 24 de octubre de 1985, que regula la Hemodonación y los Bancos de Sangre.

El premio de las Artes se fallará en León

León.— El Premio de Castilla y León de las Artes, en su tercera edición, se fallará este año en León, donde se reunirá el jurado el próximo 7 de noviembre, informaron fuentes del Gobierno autonómico.

Los premios Castilla y León tienen las modalidades de las Artes, de las Letras, de Investigación Científica y Técnica y de Ciencias Sociales y de la Comunicación.

Cada una de estas modalidades está dotada con dos millones de pesetas.



La Fundación
de los Ferrocarriles
Españoles
y la
Universidad
Internacional
Menéndez Pelayo

UIMP

ORGANIZAN

SEMINARIO

PATRIMONIO INDUSTRIAL Y OBRA PUBLICA: UN FUTURO PARA NUESTRO PASADO

FECHA: del 27 al 31 de octubre/86.

LUGAR: Colegio Universitario Domingo de Soto.
c/ Trinidad, 3.

EXPOSICION

MADRID DELICIAS: HISTORIA DE UNA ESTACION

FECHA: 28 de octubre al 4 de noviembre.

LUGAR: Torreón de Lozoya.

INFORMACION Y MATRICULA:

Secretaría de Alumnos de la UIMP,
Ayuntamiento de Segovia.
Plaza Mayor, 1.
Teléfono: 911/43.28.45.

Suspendido de militancia el presidente del PL en Madrid

Madrid.— El Comité de Conflictos del Partido Liberal ha decidido iniciar expediente disciplinario contra el presidente del PL de Madrid, Andrés de la Oliva y suspenderle de militancia en tanto se adopte una decisión firme.

El comité de Conflictos, que se reunió esta mañana bajo la presidencia de Ramiro Pérez Maura, tomó esta decisión como consecuencia de las «actuaciones públicas» de Andrés de la Oliva en los últimos días, según un comunicado del PL hecho público hoy.

Andrés de la Oliva renunció el 21 de octubre «irrevocablemente» a su puesto en la Ejecutiva Nacional del PL por «discrepancias con determinadas actuaciones» de dirigentes liberales. Entre otras cosas.

De la Oliva denunció los «criterios mercantiles-políticos» de José Antonio Segurado. — Efe.

Homenaje oficial a Calviño

Probablemente una de las noticias que mayor estupefacción ha producido es la que ha dado cuenta del almuerzo-homenaje que el ministro de Justicia, Fernando Ledesma, ha tributado, por su cuenta personal, pero a costa del presupuesto general del Estado, al cesante director general de RTVE, José María Calviño. Naturalmente que tienen derecho a comer, comentar y festejar el suceso, ambos personajes. Y más aún cuando, según se asegura, mantienen una profunda amistad desde hace años. Cada cual atiende sus propias devociones del modo que le viene en gana. Siempre que no nos cueste a todos la afición del ministro, claro, según comenta hoy el diario «Ya».

Gobierno y empresarios coinciden en el análisis de la situación económica en España

Madrid.— El presidente del Gobierno, Felipe González, se comprometió ayer a estudiar la reforma del sistema de financiación de la Seguridad Social y la posibilidad de rebajar las cuotas empresariales, según informó a los periodistas el presidente de CEOE, José María Cuevas, al término de la entrevista que durante cerca de dos horas mantuvo con González en el Palacio de la Moncloa.

Cuevas comentó a los informadores que tras la conversación mantenida con González, había podido comprobar que Gobierno y patronal coinciden en el análisis de la situación económica española, así como en los objetivos marcados para corregir esa situación. Sin embargo, admitió que existen discrepancias en el ritmo y en la instrumentación necesarios para poner en marcha tales medidas.

El presidente de la patronal entregó al jefe del Ejecutivo un documento elaborado por los servicios técnicos de CEOE sobre la situación de la economía española y otro sobre el proceso de integración de España en la CEE, que contienen las mayores preocupaciones del mundo empresarial español.

Cuevas propuso a Felipe González la necesidad de flexibilizar el mercado laboral, reforma del sistema fiscal español, la financiación de la Seguridad Social, así como la importancia de diseñar una nueva estrategia industrial y de la empresa, tanto pública como privada, ante el comercio exterior.

LA COMISION DELEGADA APROBO IMPORTACIONES AGRARIAS

La Comisión Delegada del Gobierno para Asuntos Económicos estudió en su reunión de ayer las medidas anunciadas por el ministro de Economía y Hacienda, Carlos Solchaga, para tratar de frenar la escalada de precios que han hecho que se desborden las previsiones de

crecimiento de la inflación para el conjunto del año.

Entre las propuestas aprobadas para su pase al Consejo de Ministros de hoy viernes se encuentran distintas disposiciones para la importación de trigo blando panificable, mantequilla, aceites vegetales y pesca-

Redondo, enfurecido

Anunció «graves convulsiones sociales»

Nicolas Redondo declaró ayer en Málaga que el Gobierno, y en particular el presidente, Felipe González, tendrán que explicar en qué consisten las medidas flexibilizadoras y liberalizadoras anunciadas por el ministro de Economía.

El líder sindical anunció «graves convulsiones sociales en nuestro país» si el Gabinete entiende por flexibilidad la puesta en práctica de una economía similar a la que en la actualidad llevan a cabo Gobiernos como el de Thatcher o Chirac. — Efe.

200 años de cárcel, condena para tres «etarras»

Madrid.— José Ramón Zabaleta Garmendia, Francisco Javier Garmendia Arrieta y Andrés Michelena Galarza han sido condenados por la Audiencia Nacional a sendas penas de sesenta y seis años de cárcel, como autores del asesinato del policía municipal de Rentería Vicente Gajate Martín, miembro del PSOE, y otros delitos, según se informó a «Europa Press» en fuentes jurídicas.

HERIDO EN EXPLOSION EN LAS ARENAS

Bilbao.— La persona herida esta mañana en el barrio gecho-tarra de Las Arenas al hacer explosión una bomba colocado en un maletín es Ignacio Burua Etxániz, agente de seguros.

Según informaron a «Efe» los vecinos del número 17 de la avenida Zugazarte de Las Arenas, Ignacio Burua salió sobre las 9 de la mañana al jardín para darle la comida a su perro.

Al parecer, el agente de seguros observó un maletín que le inspiró sospechas, por lo que fue a abrirlo para ver su contenido, momentó en que se produjo la explosión que fue «seca y no muy grande» y no llegó a romper los cristales del piso superior del citado inmueble, según informaron los vecinos.

Ignacio Burua fue alcanzado por la onda expansiva en una pierna, cerca del tobillo, herida que, al parecer, no reviste excesiva gravedad.

Los vecinos de Ignacio Burua mostraron su extrañeza por este atentado, ya que no se le conoce afiliación política de ningún signo, ni había sido amenazado anteriormente, por lo que no saben a qué atribuir el hecho.

ARTEFACTOS EN LASARTE

San Sebastián.— Los dos artefactos que estallaron anoche en el almacén de la firma fran-

dos frescos y congelados procedentes de naciones de la Comunidad Europea y de países terceros y de empresas conjuntas.

La comisión delegada decidió también sacar al mercado parte de la cebada que está almacenada en poder del SENPA, al tiempo que se adoptarán medidas para favorecer la importación de otros productos agrarios, tomates, peras y manzanas.

En pocas semanas puede haber una decisión por parte del Ministerio de Economía y Hacienda tendente a la liberalización del mercado español de capitales, declaró ayer en Valencia Mariano Rubio, gobernador del Banco de España. El gobernador indicó que las me-

didias liberalizadoras del mercado de capitales puestas en marcha por la Comunidad Europea «son buenas para España, pero también beneficiarán a la CE».

Economía manipuló la encuesta sobre paro

El Ministerio de Economía manipuló la encuesta sobre economía sumergida para reducir la tasa de paro, según el estudio realizado por UGT y entregado ayer a los medios de comunicación por Apolinar Rodríguez, secretario de acción sindical de la central socialista. El documento de UGT ofrece la versión de encuesta, en la que se recoge, en efecto, una tasa de paro del 18,2%, y la comunicación del Gobierno, que la rebaja al 15,9%.

Enviado de Reagan, en Madrid

Madrid.— Un enviado especial del Presidente Reagan, el embajador y miembro del Consejo Nacional de Seguridad de la Casa Blanca Jack Moulack, experto en los temas de la URSS, se encontraba ayer en Madrid y mantuvo entrevistas con miembros del Gobierno, en la Moncloa y del Ministerio de Asuntos Exteriores. Según informó la Cadena Ser, al parecer el objeto del viaje, que incluye otras naciones de Europa, es informar del resultado de la «cumbre» de Reikiavik.

«LOTO»

Catorce acertantes, a casi 20 millones

Madrid.— Los catorce acertantes máximos en el sorteo de la Lotería Primitiva, celebrado ayer, cobrarán 19.878.913 pesetas de no aparecer ninguno más, informa el Organismo Nacional de Loterías y Apuestas del Estado, después de escrutar el 75 por ciento de los boletos.

De segunda categoría (5 aciertos más el complementario) han aparecido 23. De no aparecer ningún otro, cobrarían 4.537.578 pesetas. Los acertantes de tercera categoría (5 aciertos) cobrarán 100.000 pesetas aproximadamente. Los acertantes de cuatro aciertos cobrarán 3.400 pesetas aproximadamente y los de tres 395.

La combinación ganadora ha sido 2-12-21-30-35-48 y el número complementario: 42 y la recaudación 2.108.369.600 pesetas. — Efe

bolsa de madrid

Dentro de una línea de contención, transcurrió la sesión de cierre semanal, en la que continúa acusándose el goteo de pequeñas bajas, pero en forma irregular.

Los grupos que tuvieron mayor resistencia fueron el inmobiliario, seguros y Telefónica, esta última vuelve a recuperar 0,75.

En el grupo de petróleos, Española de Petróleos baja 6,50 y Petromed sube 10.

En eléctricas, los avances fueron de 6,25 en Reunidas de Zaragoza, de 7 en Catalana de Gas, y de 2,50 en Iberduero.

Las bajas correspondieron en la proporción de un punto a Hidroeléctrica del Cantábrico, Viesgo y Fecsa, y de 0,75 en Sevillana y Unión Fenosa. Con baja de 0,25 en Hidroeléctrica Española; Saltos de Nansa y Endesa repitieron cambios.

En materiales de construcción, Portland Valderrivas, baja 50, y Valenciana de Cementos que tuvo posición papel a 640 al cotizar hoy a 608, pierde 42 con respecto a su cambio real de 650.

En químicas, Cros baja 3, Explosivos 1 y Energías 0,50 con repetición de cambios en Española del Oxígeno.

En el grupo de automóviles, Motor Ibérica sube 5,50 y Fasa 5, repitiendo cambio Tudor.

En material de transportes, Auxiliar de Ferrocarriles baja 5, y Macosa gana 32 sobre su cambio real de 110.

En construcción, Dragados repite cambio y Fomento de Obras sube 10. En comercio Finanzauto repite cambio.

En seguros, La Unión y el Fénix, que tienen anunciada su próxima ampliación de capital, sube 25.

En inmobiliarias, Encinar sube 5, Inmobiliaria Metro 18, Urbis 14 y Vallehermoso 15, repitiendo cambio Urbanizadora Metro.

En el grupo de bancos, y siempre dentro de los grandes, Bilbao baja 20, Central 4, Popular 10, y Vizcaya 1, repitiendo cambios Hispano y Santander y con un solo avance de tres puntos en Banesto.

Telefónica ganó 0,75.

Bolsa contenida.

Lotería Primitiva			
COMBINACIÓN GANADORA			
2	12	21	42
30	35	48	



OPTICA LUXOT

Comprobamos y revisamos su vista, gratuitamente

Gobernador Fdez. Jiménez, 5
(Frente cine Sala Miró)

Teléf. 43 20 54
SEGOVIA

EL GOBIERNO RECHAZA LA CREACION DE UNA COMISION QUE INVESTIGUE A LOS POLICIAS

Madrid. — El Ministerio del Interior ofreció ayer a los jueces la apertura de un diálogo para «limar asperezas» entre la judicatura y la Policía. El propio subsecretario del Interior, Rafael Vera, anunció que la semana próxima se iniciarán conversaciones entre ambas partes, aunque ninguna fuente gubernamental detalló quiénes participarán en estos contactos.

El Gobierno rechazó ayer una iniciativa de la oposición para crear una comisión parlamentaria de investigación de las actuaciones policiales. La formación de esta comisión fue sugerida el miércoles por la Junta de Jueces de Instrucciones de Madrid, que en una dura nota ex-

presó sus dudas de que el Gobierno controle efectivamente a la policía.

Un primer signo de clima de diálogo entre el Ejecutivo y el Poder Judicial es el almuerzo celebrado el pasado día 10 en la sede de Interior entre su titular, José Barrionuevo, y el presidente de la Audiencia Territorial de Madrid, Clemente Auger. Barrionuevo expresó en ese encuentro una actitud conciliadora, que fue trasladada por Auger a los miembros de la Junta de Jueces. Rafael Vera dijo ayer en el Congreso que «no existe desprestigio del cuerpo policial» y, en cambio, «es evidente el respaldo de la ciudadanía a la Policía».

Vera consideró que no es necesaria la creación de una comisión de investigación sobre actuaciones policiales, sugerida por varios grupos de la oposición parlamentaria, porque, según dijo, «la Policía investiga en su propio cuerpo». Portavoces gubernamentales remitieron a estas manifestaciones de Vera al ser consultados sobre la creación de una comisión parlamentaria de investigación.

Todos los sindicatos de las fuerzas de seguridad, salvo el Sindicato Profesional de Policía, valoran positivamente la petición de investigar a la Policía efectuada por la Junta de Jueces.

España prepara las bases de su nueva política de defensa

Madrid. — La Junta de Defensa Nacional, presidida por el Rey, concluyó ayer el estudio de la nueva Directiva Nacional de Defensa que próximamente será firmada por el presidente del Gobierno. La directiva incluye las bases de la nueva política estratégica, que en los próximos años deberá acomodarse a la nueva situación de España en la OTAN.

En un comunicado difundido por el Ministerio de Defensa tras la reunión, se dice que la nueva directiva supone el inicio de «un nuevo proceso de planeamiento para ajustarlo a las necesidades actuales de España, aprovechando la experiencia del anterior ciclo de planeamiento». Ese ciclo es el llamado Ciclo de la Política de Defensa, que, como en el terminado el pasado año, concluirá con la elaboración de un nuevo Plan Estratégico Conjunto (PEC). El nuevo ciclo de defensa, acomodado a los de la OTAN, estará vigente seis años y será revisado cada dos. Ahora tenían una vigencia de cuatro años.

A la reunión de ayer asistieron el presidente y el vicepresidente del Gobierno, los ministros de Defensa, Interior y Asuntos Exteriores, además de los cuatro miembros de la Junta de Jefes de Estado Mayor.

Por otra parte, Enrique Curiel, parlamentario de Izquierda Unida, manifestó ayer que pedirá la pronta inclusión, para su debate en el Congreso de los Diputados, de la proposición de ley presentada en julio pasado por su grupo para solucionar el problema de los nueve oficiales expulsados en 1976 de las Fuerzas

Armadas por su pertenencia a la Unión Militar Democrática (UMD). Curiel entiende que permitir a dichos oficiales su ingreso en las Fuerzas Armadas redundará en beneficio de la imagen de los propios ejércitos, pero precisó que debe evitarse cualquier enfrentamiento con la institución militar.

Financiación

Sin acuerdo entre el Gobierno y las autonomías

Madrid. — El Consejo de Política Fiscal y Financiera, que en la tarde de ayer se reunió en Madrid, presidido por los ministros de Economía, Carlos Solchaga, y de Administraciones Públicas, Joaquín Almunia, no alcanzó un acuerdo sobre el sistema de financiación autonómica. La propuesta gubernamental no fue admitida por los representantes de las Comunidades Autónomas, a pesar de que no hubo votaciones, por lo que en la primera semana del próxi-

mo mes de noviembre el Gobierno presentará al Consejo una propuesta definitiva.

En la reunión de ayer se recogieron opiniones de los representantes de las distintas Comunidades Autónomas sin que hubiera nuevas aportaciones. Autonomías como la Gallega, la menos favorecida, junto a Castilla y León, por la actual propuesta de financiación del Gobierno, mantuvieron sus posiciones contrarias.

EN POCAS LINEAS

El director general de Tráfico, José Luis Martín Palacín, reveló ayer en el Senado que mientras el número de accidentes de tráfico aumenta, ha descendido

«apreciablemente» el de muertos.

El portavoz del grupo parlamentario del Senado, Ortiz Bordas, manifestó anoche en Castellón su total seguridad en que el debate sobre el estado de las autonomías se celebrará, a principios del año próximo, en la Cámara Alta.

La Capitanía General de la Región Sur desmintió ayer la información de que el fiscal militar haya pedido ocho años de cárcel para el cabo de la Guardia Civil Manuel Rosa Recuerda, acusado de pertenecer al clandestino Sindicato Unificado de la Guardia Civil.

Javier Anastasio de Espona, amigo de Rafael Escobedo, y procesado como presunto coautor del asesinato de los marqueses de Urquijo, ha pedido a la Audiencia Provincial de Madrid que llame a declarar a 135 testigos, a los que unirá los que propongan las demás partes.

SUCESOS

ENCUENTRAN EL CADAVER DE UN BEBE CON UNA SOGA AL CUELLO

Reus (Tarragona). — El cadáver de un bebé de pocos días de edad, con una soga alrededor del cuello, fue encontrado ayer en el jardín del barrio San José Obrero de Reus (Tarragona) por unos niños que estaban jugando, informaron fuentes policiales.

El cadáver fue descubierto inicialmente por una niña, que tropezó con una bolsa. Su hermano levantó el paquete con un palo y observó que sobresalía una mano de pequeñas dimensiones.

Los vecinos avisaron inmediatamente a la Policía Nacional, que acordonó la zona hasta la llegada de la Brigada Judicial. El cadáver fue trasladado al Hospital de Sant Joan, de Reus.

Según testimonios recogidos en el barrio, San José Obrero, la bolsa pudo haber sido abandonada en el jardín entre las nueve y nueve y media de la mañana de ayer.

UNA EXPOLICIA Y UN DELINCUENTE COMUN «CAYERON» POR ACCIDENTE

Toledo. — Un hombre y una mujer, José Ismael M.C., de 22 años, y F.R.G., de 25 años, ambos residentes en Miranda de Ebro (Burgos), ingresaron ayer en la prisión provincial de Toledo por un presunto delito de tenencia ilícita de armas, informaron fuentes de la Guardia Civil.

Los dos inculcados sufrieron ayer un accidente de circulación por salida de la calzada y vuelco en el kilómetro 73 de la N-301, término municipal de Villatobas (Toledo).

Al ser auxiliados, la Guardia Civil encontró en el vehículo una escopeta de cañones recortados, un revólver con municiones, tres machetes, y una balanza de precisión como las utilizadas por los vendedores de droga.

Según fuentes de la Guardia Civil, la mujer ha sido policía municipal en Miranda de Ebro, y en la actualidad estaba fuera de servicio.

José Ismael M.C., que perdió el conocimiento en el accidente, y tiene antecedentes penales como delincuente común, fue ingresado en el Hospital «Virgen de la Salud» de Toledo, donde estuvo en observación 24 horas, bajo vigilancia policial. Ayer por la mañana fue dado de alta.

Respecto a la mujer expolicia, primeramente fue trasladada al penal de Ocaña hasta ayer por la tarde, en que el juez instructor de la citada localidad toledana ordenó su ingreso en la sección de mujeres de la prisión de Toledo.

Tanto la Policía como la Guardia Civil descartan cualquier connotación terrorista de esta detención, como en principio pudieron sospechar algunas fuentes.

EL FISCAL SOLICITA 26 AÑOS DE CARCEL PARA UN INVIDENTE ACUSADO DE ASESINATO

Tarragona. — El Ministerio Fiscal ha solicitado 26 años de prisión para el invidente José García Martínez, alias «El Italiano», que está acusado del asesinato de Diego Miranda Prior, al que asestó varios navajazos. Los hechos sucedieron cuando a mediados de octubre de 1985, un día, poco después de las ocho de la tarde, se dirigió junto a un amigo, al bar «La Bodeguilla», en el barrio Fortuny, de Reus, donde se tomó varias cervezas. En un momento determinado advirtió la presencia de Diego Miranda, con el que tenía algunas rencillas.

Al parecer, José García se acercó a su víctima, y sin mediar palabra, le asestó siete navajazos, según relataron los testigos presenciales del hecho. El herido contaba 27 años de edad, fue trasladado al hospital San Juan, de Reus, con cuatro heridas incisas en la cara anterior del torax y tres en la cara anterior del abdomen, a consecuencia de las cuales falleció el 10 de noviembre en el Hospital de Bellvitge, de Barcelona donde había sido trasladado.

José García fue detenido inmediatamente por la Policía y días después puesto en libertad por orden del titular del Juzgado número 3 de Reus, Luis Mangano.

INGRESADO EN UN SANATORIO EL PRESUNTO AUTOR DEL ENVENENAMIENTO DE AGUAS

Orense. — Antonio Mota Salgado, de 37 años, presunto autor del envenenamiento de los depósitos de agua que surten a cinco aldeas del municipio de Pontevedra (Orense), permanece ingresado en el Sanatorio Psiquiátrico de Toen.

Mota Salgado, según los testimonios de sus vecinos, vertió el pasado fin de semana 16 litros de gasolina, dos litros de aguarrás y un paquete de insecticida en los depósitos de agua de consumo humano de los lugares de Aldea, Requeixo, Senra, A Veigá, y Regueiro, habitados por un millar de personas.

Como consecuencia de este envenenamiento de las aguas, fueron intoxicadas unas veinticuatro personas, en su mayoría niños, según informó el médico del municipio, Ricardo Hernández Otero.

Entre los afectados se encuentra un hijo de la farmacéutica, con diarreas intensas y resto de sangre en heces.

Estas intoxicaciones, como la de numerosos animales que ingirieron el agua contaminada, se produjeron a pesar de que a la mañana siguiente al vertido de los productos tóxicos, los grifos desprendían un fuerte olor a gasolina. —Efe

MESON RESTAURANTE



VI SEMANA DE LA COCINA SEGOVIANA

M E N U

- Sopa de almejas y arroz
- Codornices al otoño
- Plátanos fritos con crema de naranja

Escultor Marinas, 3

Teléfono 43 23 51

SEGOVIA

«Números rojos» en el Vaticano

Su patrimonio se reduce día a día

Ciudad del Vaticano.— El patrimonio de la Santa Sede sufre una «inquietante y progresiva erosión», han constatado los 15 cardenales encargados de la gestión del Estado Pontificio, según un comunicado publicado ayer.

Según dicho texto, para cubrir los «agujeros» ha habido que recurrir al patrimonio de la Santa Sede en 1985, y lo mismo va a pasar en 1986. Este patrimonio, cuyo valor se desconoce, está constituido por importantes participaciones financieras y un conjunto considerable de bienes inmobiliarios (terrenos y edificios antiguos) en Roma.

El año pasado los ingresos se elevaron a 44,6 millones de dólares, mientras los gastos ascendieron a 83,7 millones. El déficit de 39,1 millones de dólares (contra 29,5 en 1984) fue cubierto en parte con el «óbolo de San Pedro», que se colecta todos los años el 29 de junio a la intención de las obras de caridad del Papa.

En 1985, los fieles del mundo entero dieron 28,5 millones de dólares. El resto del déficit se cubrió con el patrimonio del Vaticano.

El personal del Gobierno cen-

tral de la Iglesia (2.281 empleados y 925 retirados) representa un 54 por ciento de los gastos totales.

El Estado de la sede del Vaticano, en cambio, que tiene un presupuesto independiente del de la Santa Sede, cerró sus cuentas con un activo de 146.603 dólares, que están destinados a incrementar el «fondo de liquidación personal».

Las previsiones para 1986 no son menos negras: la Santa Sede cerrará previsiblemente el año en curso con un déficit de 56,279 millones de dólares, lo que representa un 43 por ciento de incremento deficitario respecto al año anterior.

Había sido condenado a muerte

BOKASSA, DETENIDO AL LLEGAR A BANGUI

París.— El portavoz de la Jefatura Francesa de Gobierno ha anunciado el regreso ayer por la mañana del exemperador de Centroáfrica, Jean Bedel Bokassa, a Bangui. Bokassa, que llegó junto con su esposa y cinco de sus hijos, se encuentra detenido en el campamento Roux, sede del Gobierno. Se ignora si

Esta mañana 17 muertos en accidente de tren, en la India

Nueva Delhi.— Por lo menos diecisiete personas murieron y 53 resultaron heridas hoy en una colisión entre un tren de pasajeros y varios vagones de mercancías, en el centro de la India, informó la agencia «PTI».

El accidente ocurrió en la estación de Tajpur, cerca de la ciudad de Ujjain, en el Estado de Madhya Pradesh, cuando de un tren de mercancías parado se soltaron quince vagones y chocaron con el tren de pasajeros que entraba en ese momento.

EE.UU. Y LA URSS ABREN UNA TREGUA EN LA «GUERRA DE LOS ESPIAS»

Washington.— Estados Unidos ha decidido una tregua en la «guerra de los espías» que libra desde septiembre con la Unión Soviética, según anunció ayer el portavoz del Departamento de Estado, Charles Redman. La última medida de Washington, anunciada ayer, ha sido impedir que ciudadanos estadounidenses trabajen en las dependencias diplomáticas soviéticas de la capital norteamericana y San Francisco. Esta decisión se ha explicado como la aplicación estricta del principio de reciprocidad tras la medida idéntica tomada el miércoles por la URSS.

Después de eso, Estados Unidos pretende que se ponga fin a este pulso entre los Gobiernos de las dos superpotencias, cuyas relaciones se han enrarecido considerablemente desde la «cumbre» de Reikiavik.

El presidente norteamericano, Ronald Reagan, confirmó ayer estos deseos de concordia, al destacar los aspectos positivos del discurso pronunciado el miércoles por su homólogo soviético, Mijail Gorbachov, ante la televisión soviética.

FRANCIA

El obispo de Bayona pide el desarme en el País Vasco

Bayona (Francia).— Pierre Moleres, obispo de Bayona, ha pedido a los habitantes del País Vasco que rechacen cualquier recurso a las armas, en especial durante el «día de tregua mundial» pedido por el Papa para el próximo lunes 27.

En una nota titulada «Desarmad vuestras manos y vuestro corazón», monseñor Moleres subraya que «el País Vasco está dividido en su interior» por «las muchas corrientes e ideas que lo atraviesan» y por «análisis políticos diferentes».

«Hay algunos que son muy enfervorecidos y otros a quienes nada parece importar», dice el obispo, que alude a los «hermanos venidos del otro lado de los Pirineos que viven entre nosotros y en su seno se producen muchas miserias».

Aludiendo a los habitantes del País Vasco francés, indica que «algunos sufren atrocemente de ver que el País Vasco pierde su cultura, su juventud y su alma».

Reggio Calabria (Italia)

UN CRIMEN CADA TRES DIAS

Reggio Calabria (Italia).— Desde el inicio del año 1986 se han cometido en la provincia de Reggio Calabria (sur oeste de Italia) 84 homicidios.

La última víctima ha sido Consolato Rosmini que fue objeto de numerosos disparos cuando paseaba con su hijo Antonio, de 21 años, que se encuentra herido de gravedad.

Hace dos meses fue asesinado Antonio Rosmini, de la misma familia, y hace 20 días, en el mismo punto del asesinato de Consolato, cayó el contable Francesco Calafiore, amigo de los Rosmini.

La Policía sigue la pista a este nuevo arreglo de cuentas que se ha abierto en la ciudad.—Efe

PANORAMICA

FILIPINAS: El general Fabián Ver, exjefe de Estado Mayor de las Fuerzas Armadas filipinas y

Walesa no pudo salir de Polonia

Varsovia.— El líder obrero polaco Lech Walesa no viajará a Los Angeles (Estados Unidos) para recoger el premio «John Roger», al haberle sido denegado el pasaporte por las autoridades.

Walesa declaró ayer a la agencia Efe que no obtuvo la garantía de las autoridades de poder regresar a Polonia de su viaje, previsto para ayer mismo.

El premio de la organización consiste en 10.000 dólares, que deben ser destinados a fines caritativos.—Efe

ENTREGADAS LAS PRIMERAS CONCLUSIONES SOBRE LA MUERTE DE SAMORA MACHEL

Maputo.— El ministro mozambiqueño de Sanidad entregó ayer a la Comisión de Investigación las primeras conclusiones de la autopsia efectuada a las víctimas de la catástrofe en la que murió el pasado domingo, el presidente Samora Machel.

Uno de los supervivientes de la caída del «Tupolev Tu-134» presidencia, Fernando Manuel Joao, asegura haber oído algo «parecido a un tiro», luego de que el aparato quedase sin ener-

gía, en declaraciones prestadas a Sérgio Vieira, ministro mozambiqueño de Seguridad.

Según Joao, se apagaron las luces del avión y pasaron 3 minutos en los que el aparato, con los motores parados, fue «a ciegas». Tras escuchar el «tiro», el superviviente no sintió explosión alguna a bordo y cuando la nave chocó con el suelo, salió despedido al exterior.

Fue auxiliado por una mujer negra que hablaba changane,

será sometido a un nuevo juicio por el régimen que preside André Kolingba. Bokassa había sido condenado a muerte en su ausencia en Bangui por cargos que incluían los de asesinato y canibalismo. El exemperador estaba refugiado en Francia desde 1983.

El exemperador de Centro-

Rechazada una petición para ampliar las bases de Torrejón y Zaragoza

Washington.— El Congreso norteamericano, convencido de que en un futuro se producirá una reducción de los efectivos militares estadounidenses en España, ha rechazado una petición de ampliación en las bases hispanoamericanas de Torrejón (Madrid) y Zaragoza. «Es mejor esperar a ver a cuánto asciende, y de qué manera se lleva a cabo la reducción que negociaban en estos momentos España y Estados Unidos antes de realizar reformas en las bases», dijo un funcionario del comité de los Servicios Armados de la Cámara.

Sin embargo, considerando que la reducción de las Fuerzas Armadas norteamericanas en España no afectará en gran medida a la base naval de Rota (Cádiz), el Congreso aprobó una partida de 4,6 millones de dólares para mejoras en el oleoducto de 780 kilómetros de longitud que une las bases de Rota y la de Zaragoza.

La base naval de Rota, a unos 100 kilómetros al noroeste de Gibraltar, es «la más importante de las instalaciones militares norteamericanas en España», según el informe preparado para los congresistas.—Efe

áfrica, Jen Bedel Bokassa, abandonó voluntariamente Francia para regresar a su país, indicó ayer el portavoz de la Jefatura Francesa de Gobierno, Denis Baudoin.

Acompañado de su esposa y de cinco de sus hijos, Jean Bedel Bokassa regresó por la mañana a Bangui (capital de Centroáfrica), donde fue detenido.

(Bokassa está condenado a muerte en rebeldía por los tribunales centroafricanos, bajo los cargos de asesinato, crueldad, canibalismo, malversación de fondos públicos y corrupción).

LA FAMILIA, RECHAZADA

Fuentes oficiales francesas informaron de que la esposa y los cinco hijos de exemperador, de 65 años de edad, fueron rechazados en Bangui por las autoridades centroafricanas. Se ignora si éstos cumplieron ya la medida de expulsión.



**FEDERACION
AGRARIA
SEGOVIANA**

I Congreso Provincial de ASAF - UFADE y Jóvenes Agricultores

DOMINGO, 26 DE OCTUBRE:
«DÍA DEL CAMPO SEGOVIANO»
«JUNTOS PODEMOS»

Con la presencia e intervención en el acto de clausura de:

- D. JOSE M.^a GIRALT FORNER, Presidente de UFADE
- ESTEBAN MALABIA, Presidente de Jóvenes Agricultores
- FÉLPE GONZALEZ DE CANALES, Secretario General de Organización de UFADE
- ARTURO LOPEZ MONTER, Secretario General de relaciones internacionales de UFADE
- ANTONIO CASTELLANOS MARTINEZ, Secretario General de Jóvenes Agricultores

LUGAR:

Colegio Ntra. Sra. de la Fuencisla (H.H. Maristas), Alto del Pinarillo

FUTBOL

AT. ASTORGA - GIM. SEGOVIANA, EL DOMINGO A LAS 4,15

Aún no se han decidido los nuevos fichajes

Se juega el próximo domingo la decimoprimer jornada de Liga en el Grupo VIII de la Tercera División. Al equipo de la G. Segoviana le «toca» marcharse, en un «ligero» paseo, hasta la localidad babilónica de Astorga. 280 kilómetros separan a una de otra localidad, ambas con claro «sabor» romano. La expedición gimnástica saldrá de nuestra capital a las nueve de la mañana, ya que la idea es comer en la provincia leonesa.

PEQUEÑA BIOGRAFIA

El conjunto astorgano, mirando la clasificación, ocupa la octava plaza con un total de 12 puntos y dos positivos. Es, por tanto, una buena posición. Tiene 17 goles a favor y 15 en contra.

El club de fútbol de Astorga cuenta en la actualidad con no

Sensi y Callejo, defensas; medios, Pedro, Fuentes, Nines, Marcelino, Mingui y Raúl; Gelo, Salva, Lorenzo y Jesús, delanteros.

El equipo «maragato» juega sus encuentros en el campo municipal «La Eregudina», con capacidad para 2.500 espectadores.

EL EQUIPO QUE VIAJA

Pese a que Enderiz —ya lo manifestó en este periódico la pasada semana—, dio el visto bueno para que los tres nuevos jugadores pudieran ser fichados, aún no se ha cerrado el tema. La situación, poco más o menos, está así. Dado que los tres jugadores pertenecen al club Escuela de Fútbol Concepción de Madrid, quien tenía que dar el visto bueno para su ficha eran sus propios directivos. Y

son cuatro los entrenadores del grupo VIII que han debido dejar el equipo por circunstancias similares: Medinense, Guardo, Zamora y Benavente. Al de éste último club, Tomás Feroso, le dieron la noticia tras haber perdido su equipo el pasado domingo y en su propio feudo frente al Toreno. La culpa, a lo que parece, siempre la tiene el entrenador. Y es que sería «injusto» despedir a los once jugadores que juegan cada domingo. Ahora, para sustituirle, se habla de Carlos González, el que fuera entrenador de la Torsana.

Según se ha podido saber, de algún directivo del club zamorano, el entrenador señaló al comienzo de temporada que con la plantilla que el club contaba no se podría pedir nada más que la permanencia. Pese a



La plantilla actual del At. Astorga, con Manolo Villanueva, su entrenador.

más de 400 socios. Prácticamente toda su plantilla es de Astorga o localidades limítrofes, sólo así se entiende que pueda mantenerse con un presupuesto bastante bajo: poco más de cinco millones.

El At. Astorga es un club muy joven. Nació en 1970 tras la desaparición del Club Astorga. Militó tres temporadas en la regional. En las últimas cinco temporadas su clasificación final no ha bajado del séptimo puesto, siendo tercero en la 83/84. Su meta es alcanzar un puesto en la Copa del Rey.

Seis bajas tuvo el conjunto al final de la temporada pasada: Candi y Suárez, jugadores en el equipo durante doce temporadas, dijeron adiós al fútbol. Otros jugadores como Cape, Transi, Silva y Lolo, marcharon a otros equipos de Tercera. Seis fueron, también, las nuevas adquisiciones. Los porteros José (Cultural Leonesa) y Uriel (Ruta Leonesa, de fútbol sala), Callejo y Pedro, de la cantera, Salva (Cultural de León) y Raúl.

El equipo, que utiliza el color verde en su indumentaria habitual, está dirigido por Manolo Villanueva, que permanece en el equipo por cuarta temporada consecutiva.

La plantilla, con 19 jugadores, está así constituida:

Porteros: José y Uriel; Isma, Maquieiz, Javi, Toñín, Toño

aquí comenzó el problema. Se pusieron al habla con los directivos gimnásticos y no es que se pidiera dinero en concepto de traspaso, pero sí de compensación económica. Y no una compensación mínima. No. La suma asciende a medio millón de pesetas, algo no despreciable. Y más aún en los momentos actuales económicos del club. Y ahí, justo en ese punto, están las cosas. Ayer se llevó a efecto una nueva reunión que mantuvieron los directivos madrileños y el presidente Pedro Hernández y aún no se conoce si hubo acuerdo. Lo que parece claro es que, aunque se llegara a él no habría posibilidad de diligenciar sus fichas. Por lo que tampoco podrían jugar en Astorga.

Se cree —pero tampoco se ha tocado el tema a fondo—, que los jugadores no pondrán impedimento alguno para fichar, aunque, también desean que se les remunere, cuando menos en el esfuerzo que les va a suponer el tener que llevar a efecto desplazamientos muy largos.

Así está el tema.

Por todo ello el entrenador no va a tener que cambiar mucho su once con relación al que actuó —y lo hizo muy bien—, frente a la Leonesa.

OTRO ENTRENADOR CESADO

Es el «cuento» de nunca acabar. Que nosotros sepamos ya

ello, ahí está el cese de Feroso. Y el club benaventano en espera de mejorar.

LOS PARTIDOS DEL DOMINGO

Encuentros a disputar en la jornada 11.ª de competición con expresión de los colegiados que les dirigen:

Béjar I.-Salmantino, Hernández Velázquez.

Guardo-Laguna, Alonso Cano.

Herrera-Universitario, Salan Paniagua.

At. Astorga-G. Segoviana, Sánchez Marcos (Salamanca).

Cultural Leonesa-Ponferradina, Lerma Hermo.

Zamora-Benavente, García Holgado.

Toreno-Cultural León, Romero Merino.

G. Medinense-G. Arandina, Recio Pedrero.

Valladolid P.-Briviesca, Cuesta Girón.

R. Avila-P. Lermiño, Pérez Martínez (León).

Bembibre-Palencia C.O., Paradinas Rubio.

CLASIFICACION

Tras haberse disputado la décima jornada de competición la clasificación actual está comandada por la Ponferradina, seguida de Leonesa y Real Avila.

J.M.ª

CON CRITERIO PROPIO

QUE NADIE ESCONDA LA MANO

Entre las tareas, dentro del campo deportivo, que se impuso el anterior equi-

po de gobierno de nuestro Ayuntamiento, estaba la de conseguir llevar a su total ejecución el Polideportivo Municipal, cuya inversión supone un montante que se aproxima a los ochocientos millones de pesetas. Como es normal dado que soy informador deportivo, he seguido el tema con bastante asiduidad y puedo dar fe del trabajo constante que ha llevado a efecto en este campo José María Bravo Jimeno, al que hay que reconocer muchos aspectos positivos para el deporte provincial, junto con otros que, pese a su empeño, no pudo lograr. Pero no voy a desviarme de la cuestión central de este comentario. Porque conseguir un dinero tan amplio no es fácil. Se buscaron fórmulas. Se creyó que era mejor unir las concesiones de tres ejercicios económicos y ofrecer la posibilidad de que la obra del polideportivo se finalizara en el plazo más breve posible de tiempo, dado que se contaba con todo el dinero. No sé si la fórmula es válida. Pero había una. Ahora, y la noticia o rumor —no sé cómo denominarla—, es reciente, de ayer mismo, pudiera ser que todo se quedara en simple humo de una hoguera que se inició hace ahora prácticamente tres años. Existe la posibilidad de que si las obras del polideportivo —necesario y urgente para el desarrollo deportivo de Segovia, al igual que el campo de fútbol—, no se inician antes del 31 de diciembre próximo, todo el dinero que está concedido puede volver a la Hacienda pública. Y a partir de ahí dormir la instalación deportiva en el sueño de lo que pudo ser y no fue, para siempre. En el tema, opinó, estamos embarcados todos los segovianos, pero de forma expresa, nuestros representantes en el Ayuntamiento. Perder una inversión de ochocientos millones en una provincia que no es de las más favorecidas en este orden, sería otro despropósito más. Que nadie —y hablamos entre segovianos—, esconda la mano. Aquí tenemos que apoyar todos. Hoy es esta obra de envergadura, pero mañana puede ser otra. Estimo prudente que el «escaparatismo» político no torpedee —y lo escribo en un lenguaje aséptico—, ninguna iniciativa ni, por otra parte, se oponga por sistema a cualquier apoyo. De esta posible inhibición, sea de donde fuere, habrán de estar informados los ciudadanos.

J.M.ª

CICLISMO. — Marcha popular

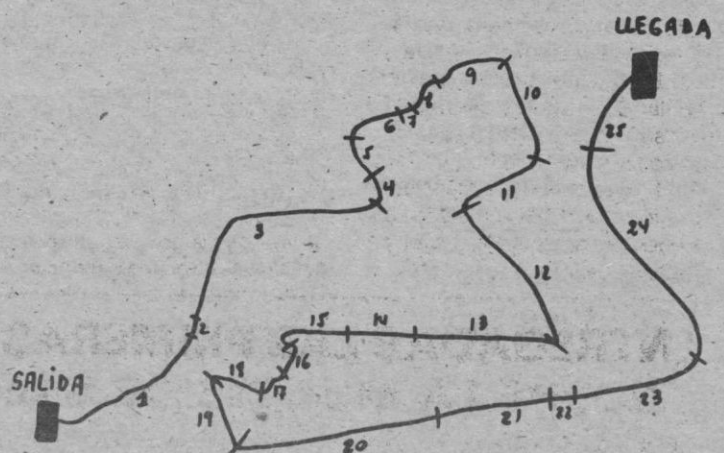
LA FIESTA DE SAN FRUTOS COMIENZA CON BICICLETA

Bajo la organización del Club Ciclista 53x13 y el patrocinio del Patronato Deportivo Municipal y colaboración de la Junta de C.L. mañana, a las 11,30 horas, se llevará a efecto una marcha popular ciclista a la que pueden acceder todos aquellos que, sintiéndose jóvenes —además de serlo—, deseen iniciar la jornada festiva del patrón de Segovia respirando a pleno pulmón. No le van a pedir ningún requisito, no le preguntarán por la

edad, ni si ha tomado parte en la vuelta a Francia, ni siquiera si es la primera vez que le «pega a los pedales». Y, además, hasta puede conseguir alguno de los regalos que al final de la marcha se van a sortear.

¡Pase una jornada agradable! ¡Haga deporte! ¡Diviértase!

El recorrido a desarrollar será el siguiente y de acuerdo con la numeración del «plano» que se inserta:



Salida de la Plaza Mayor.

1- Calle Real, 2- Azoguejo, 3- Padre Claret, 4- Calle del Prado, 5- calle de la Luz, 6- calle del Parque, 7- plaza de los Deportes, 8- «Andrés Reguera», 9- Tejedores, 10- Pascual Marín, 11- Carretera de La Granja, 12- Av. Juan Carlos I, 13- Av. José Antonio, 14- Alferez Provisional, 15- Buitrago, 16- calle del Roble, 17- Los Coches, 18- Gobernador

Fernández Jiménez, 19- Fernández Ladreda, 20- Paseo Ezequiel González, 21- Conde Sepúlveda, 22- Puerta de Madrid, 23- Carretera San Rafael, 24- Valdevilla, 25- Carretera de Palazuelos.

La llegada se llevará a efecto en la explanada de la Ciudad Deportiva y hasta Plaza de Vendrell.

J.M.

FUTBOL

Eloy jugará en la selección sub'21 frente a Italia

Valladolid.— Luis Suárez, seleccionador nacional sub-21 de fútbol, aseguró ayer en Valladolid que tiene algunos problemas, propiciados por las lesiones, para confeccionar la lista de jugadores que se enfrentarán a Italia.

La selección española y la italiana disputarán el próximo día 29, en el Nuevo Estadio José Zorrilla, de Valladolid, el partido de vuelta de la final de la Copa de Europa de selecciones sub-21. En el partido de ida, disputado en el Flaminio romano, Italia venció por 2-1.

Luis Suárez informó de que el vallisoletano Juan Carlos sufre un fuerte golpe en una pierna, mientras que Calderé, del Barcelona; Pachi Salines, del Athletic, y Pineda, del Español, también padecen diversas molestias.

Suárez, quien señaló que hoy en Madrid dará a conocer la lista definitiva, dijo que para el partido contra Italia contará posiblemente con el sportinguista Eloy, para dar mayor rapidez al equipo español.

Sobre el resultado cosechado en el partido de ida, Luis Suárez dijo que era un buen resultado, «aunque —añadió— pudo ser mucho mejor».

Suárez precisó que la selección italiana era un gran equipo, peligroso en ataque, y subrayó que, sin duda, «en Valladolid se va a ver un gran partido».

Luis Suárez se trasladó ayer a la capital vallisoletana para conocer sobre el terreno los preparativos que se realizan para el encuentro y conocer directamente cómo se encuentra el terreno de juego del Nuevo Estadio José Zorrilla.—Efe.

Agotadas las entradas para el Juventus - Real Madrid

Turín.— El cartel de «no hay entradas» para el partido de vuelta de la Copa de Europa, entre la Juve y el Real Madrid, que se disputará el próximo 5 de noviembre, fue colocado ayer por la mañana.

La sociedad albinegra puso ayer a la venta las últimas entradas —unas mil— que fueron compradas en menos de una hora. A las siete de la mañana ya se había formado una cola ante la sede de la Juventus. La última semana, la venta de localidades fue reservada a los abonados —cerca de 16.000— y el resto había sido adquirido por el mismo club y por otros equipos europeos.

El taquillaje del Juventus-Real Madrid representa una nueva plusmarca para el estadio Comunal: 1.600 millones de

liras (más de 140 millones de pesetas) aproximadamente. El récord lo tenía hasta ahora otro encuentro con equipo español: el Juventus-Barcelona de la anterior temporada.

Por otro lado, la Prensa italiana reconoció la suerte de la Juventus y la superioridad del Real Madrid en el partido de ida jugado el miércoles en el Bernabéu. «La Juve se doblega pero no se quiebra», titula «La Gazzetta dello Sport» a toda plana en portada y, en los subtítulos, afirma que «el tremendo asalto del equipo español sacude la defensa italiana, pero los errores del Real, la actitud de Favero, Brio y Cabrini, las paradas de Tacconi y una pizca de suerte ayudan a la Juventus a salir del Bernabéu con un gol en contra». —Efe.

El Barcelona no presentó el informe médico de Schuster

Barcelona.— El Barcelona no presentó ayer ante la Inspección de Trabajo el informe médico que, supuestamente, figura en el expediente que envió a la Federación Española de Fútbol para argumentar la baja federativa del jugador Bernard Schuster. Anton Parera, gerente del club azulgrana y el abogado José María Andrax argumentaron ante la inspectora de Trabajo, María Mercedes Ercilla,

que el tema era estrictamente federativo y no laboral, sin afirmar o negar que existiera en el organismo futbolístico un informe médico en el expediente.

El informe médico fue requerido por los abogados de Schuster que basan la estrategia de la demanda de resolución de contrato en el reglamento de jugadores de la federación en el que se especifica que un jugador puede causar baja por «enfermedad o incapacidad física».

Parera y Andrax explicaron a la inspectora de Trabajo las particularidades de los temas federativos y aseguraron que el contenido de la carta que el club envió al jugador, el pasado 14 de agosto, en la que se le comunicaba que había causado baja, no tenía ninguna connotación especial y que en la misma se expresaba el deseo de «recuperarlo prontamente para el club» en el aspecto meramente deportivo, según «El País».

El hecho de que el Barcelona no presentara ayer el informe médico sobre Schuster no significa que haya incumplido la legislación laboral. Todo depende de cómo interprete la Inspección de Trabajo las tesis que sustentan ambas partes.

Resultados de la Copa del Rey

Resultados de los encuentros, disputados el miércoles y correspondientes a la Copa del Rey. Los escritos en cursiva pasan a la siguiente ronda:

Eibar, 1; Sevilla, 0. Leonesa, 0; Castellón, 1. Orense, 1; Osasuna, 1. Alcoyano, 3; Deportivo, 0. Albacete, 1; Sabadell, 0. Langreo, 4; Valladolid, 2. Villarreal, 2; Salamanca, 0. San Sebastián, 1; Bilbao Athletic, 0. Roquetas, 0; Cádiz, 3. Marbella, 0; Celta, 0. Las Palmas At., 1; Oviedo, 0. R. Sociedad, 1; Montijo, 0.

Fuertes sanciones al Cantimpalos

El Comité de Competición de la Delegación Provincial de Fútbol, en su reunión del día 21 de octubre, ha decidido sancionar a los siguientes jugadores y equipos segovianos:

Cantimpalos: Mariano Gil Rincón, dos partidos de suspensión por intento de agresión a un contrario; José Ramiro Fuentetaja Encinas, tercera amonestación y advertencia; Faustino Muñoz Barbado, 1.ª amonest.; José María Palomo de la Fuente, 1.ª amonest. y Mariano Gil Rincón, 2.ª amonestación, todos ellos por hacer observaciones de orden técnico al árbitro y este último por alejar el balón del sitio donde estaba colocado para sacarse una falta; Manuel Velasco Otero, 10 partidos por intento de agresión al colegiado e insultos graves; Hilario Aguado Lázado, cuatro meses de suspensión por incumplimiento de sus obligaciones. Al Club Cantimpalos se le sanciona con una multa de 5.000 pesetas por los incidentes graves causados por el público y se le advierte de una posible clausura del campo; además tendrá que indemnizar con cinco

mil pesetas al árbitro por los daños que causaron en su vehículo.

Mozoncillo: Carlos Arribas Arribas, un partido por acumulación de amonestación por empleo de medios violentos sin causar daño; Miguel Angel Santos Fuentes, 2.ª amonest. por el mismo motivo que el anterior, y Javier Yuste Gil, 1.ª amonest. por detener el balón con las manos.

Sp. Riazano: Alfredo Ruiz Alberquilla, segunda amonest. por hacer observaciones de orden técnico al colegiado.

Whisky Dyc: Aurelio Navarro López, 2.ª amonest.; y Francisco García Jorge, ambos 1.ª, por emplear medios violentos sin causar daños.

Valseca: José Luis de Prados Benito, primera amonest. por emplear medios violentos sin causar daños; Alvaro Pinela Herranz, 1.ª amonest., y José Luis Herranz Fuentes, 2.ª, ambos por hacer observaciones al árbitro.

Cabezuela: Teodoro Sánchez Pascual, 1.ª amonest., y Justo

Calvo Sanz, 2.ª, ambos por detener el balón con las manos.

Cantalejo: Luis M. San Cristóbal Agudiez, 1.ª amonestación por detener el balón con las manos.

Veganzones: Andrés Peromingo Martín, 1.ª amonestación por detener el balón con las manos.

Valsain: Jesús Herrerin López, 1.ª amonest. por hacer observaciones al árbitro.

Coca: José María Gutiérrez Esteban, 1.ª amonest.; Juan Francisco Santos Martín, 3.ª y advertencia, y Efraín Martín Carrión, 2.ª, todos por emplear medios violentos sin causar daños; y Luis Aceves González, 1.ª amonest. por pérdida deliberada de tiempo.

Carbonero: Jesús González Gilmartin, 1.ª amonest. por desconsideración a un contrario; Fernando Casas García, 2.ª por emplear medios violentos sin causar daños, y Alfonso Martín López (delegado), 1.ª por desconsideración a un jugador contrario.



CREDITO AGRICOLA

caja segovia

P

orque creemos en tu futuro y en el de nuestra tierra queremos ayudarte día a día dando Crédito a tu iniciativa.

LA CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA confía en tu esfuerzo y te ofrece el CREDITO AGRICOLA.

- para las campañas agrarias.
- para la adquisición de maquinaria agrícola que facilite tu labor.
- para nuevas inversiones o mejora de explotaciones agrarias.
- para compra de fincas.
- para invertir en industrias agroalimentarias.
- para cualquiera que sea tu necesidad en este campo.

Autorización Junta de Castilla y León 26/8/1986

Con los mínimos tipos de interés y los mayores plazos de amortización.

Infórmate en cualquier una de nuestras oficinas y consigue el crédito que necesitas.

LA CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA



CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA

AUTOMOVILISMO

Ricard pretende comprar parte del circuito de Jerez

Jerez de la Frontera.- El potente grupo financiero Paul Ricard aspira a la compra del circuito permanente de Jerez de la Frontera. El alcalde de Jerez de la Frontera, Pedro Pacheco, al tiempo presidente de Cirjesa, sociedad que explota la comercialización del circuito, anunció ayer la existencia de la negociación, aunque afirmó que sólo está interesado en entregar al grupo francés el 30% de las acciones.

Por su parte, el delegado de Agricultura y Pesca de la Junta de Andalucía en Cádiz, José Cabral, manifestó ayer en Jerez que el proyecto de que la firma francesa de licores Paul Ricard acceda a la propiedad del circuito de velocidad de Jerez «será literalmente meter al enemigo en casa».

Cabral tuvo duras palabras para el propósito del alcalde de Jerez, el andalucista Pedro Pacheco, de que la citada firma francesa, fabricante de anis-

dos, adquiera un importante paquete de acciones del Circuito, propiedad del Ayuntamiento jerezano.

Medios cercanos al Consejo Regulador de la Denominación de Origen del jerez han manifestado que esta entidad «tampoco ve con buenos ojos el propósito de que una firma francesa que compite con las jerezanas en el mercado de los licores pueda participar activamente en la organización de las posibles pruebas de motor en el circuito jerezano».

Pedro Pacheco ha obtenido de los directivos de la firma Paul Ricard un plazo de dos meses para establecer un convenio de colaboración que podría culminar con la adquisición de un fuerte paquete de acciones por parte de la compañía francesa.

Paul Ricard, una de las empresas galas de mayor potencial en el mercado europeo de los licores, organiza el Gran Premio de Francia de Fórmula-1 en el circuito de Castellet, en las cercanías de París, y patrocina numerosas competiciones deportivas en todo el mundo.- Efe.

Serví estrena coche hoy en el Rallye de Cataluña

Gerona.- El equipo Lancia-Seven Up de los gerundenses Salvador Serviá y Jordi Sabater recibió ayer, procedente de Italia, el automóvil con el que participará en el Rallye Cataluña, prueba que comienza hoy en Barcelona.

Salvador Serviá tiene muchas posibilidades de renovar matemáticamente su título de campeón de España en esta prueba, y ha declarado que la moral del equipo está muy alta, «por lo que nuestras aspiraciones son de victoria».

El coche tiene el mismo chasis que el que usó Serviá en el Rallye San Froilán de Lugo, hace unos pocos días, pero lleva un motor totalmente nuevo. Sobre este punto, el piloto catalán ha depositado una vez más su confianza «en la fiabilidad de Lancia, para optar a la victoria de este Cataluña».

Aunque el objetivo de Salvador Serviá en el Rallye Cataluña será proclamarse matemáticamente campeón de España, el piloto gerundense también está interesado en sumar los puntos suficientes que le permiten entrar en los cinco primeros puestos del Campeonato de Europa. Esta puntuación para los Europeos le permitirá a Serviá además, mantener la licencia de piloto de prioridad A.

Aparte del Rallye de Cataluña, para el Campeonato de España sólo resta como puntuable el rallye Valeo: «A esta competición, en principio por compromisos de patrocinio, acudiremos sea cual sea nuestro resultado en el Cataluña», concluyó Salvador Serviá.

Por otro lado, el Ayuntamiento de Cuenca y la Diputación Provincial, en colaboración con otras entidades provinciales, patrocina, dentro de la Segunda Muestra Regional del Turismo, el Arte y la Cultura, la prueba «Todo Terreno Montes de Cuenca», que se celebrará este fin de semana en la serranía conquesa.-Efe

ATLETISMO

El domingo, asamblea extraordinaria del Club Joaquín Blume

El próximo domingo, día 26, el Club de Atletismo «Joaquín Blume-Caja Segovia» va a celebrar asamblea extraordinaria, según la convocatoria de su presidente, Francisco del Caño. La cita será a las cinco de la tarde y el escenario, los locales de la asociación de vecinos del barrio de San Millán, sitos en la calle Echegaray, del mismo barrio.

El orden del día que se tratará en esta asamblea es el siguiente: lectura y aprobación del acta anterior; estado de cuentas; situación actual del club; dimisión de la actual junta directiva y elección de la nueva, y ruegos y preguntas.

Zola Budd, tendrá que ser operada de la cadera

Johannesburgo (África del Sur).- La atleta británica de origen sudafricano Zola Budd tendrá que ser sometida con toda probabilidad a una operación de cadera, anunció aquí el médico de la deportista, Johan Cilliers.

El rendimiento de la especialista en campo a través había bajado mucho en las últimas pruebas de la temporada y se quejaba de continuas molestias en la cadera, por lo que ella y su médico decidirán la semana entrante si se efectúa la intervención quirúrgica.

Por otro lado, Su Majestad el Rey, ha aceptado para su hijo, el Príncipe Felipe, la presidencia de honor de la próxima San Silvestre Vallecana, tradicional prueba internacional de atletismo que en la noche del 31 de diciembre celebrará su vigésima segunda edición.-Efe

Gran Premio de Australia

Mansell fue el más rápido en los primeros entrenamientos oficiales

Adelaida (Australia).- El británico Nigel Mansell (Williams Honda) ha sido el más rápido en la primera sesión de entrenamientos oficiales del Gran Premio de Australia de fórmula uno, última prueba de la temporada.

Los otros dos pilotos que luchan por lograr el campeonato mundial, el francés Alain Prost (McLaren Porsche Tag) y el brasileño Nelson Piquet (Williams Honda), se clasificaron, por este orden, detrás del británico, en unos entrenamientos que se vieron perturbados, durante media hora, por una violenta tempestad.

Los entrenamientos libres y los oficiales se han visto marcados por las salidas de pista, entre ellas la del propio Mansell, la del francés Patrick Tambay (Lola Ford), la del brasileño Ayrton Senna (Lotus Renault) y la del sueco Stefan Johansson (Ferrari), al que parecía dolerle el pie izquierdo.- Efe.

El 7 y 8 de noviembre, en Segovia

II Symposium de Instalaciones Deportivas en Castilla y León

Nuestra ciudad va a ser, durante los días 7 y 8 de noviembre, escenario del II Symposium de Instalaciones Deportivas en Castilla y León que patrocina y organiza la Junta a través de la Consejería de Educación y Cultura. En este Symposium, que se celebrará en la Casa de la Juventud (Daoiz n.º 10), participarán Joaquín Pujol, Javier Ortega, Jorge Zapata, Eduardo Pinedo y miembros de la oficina olímpica Barcelona'92.

Durante estos días se exponrán y comentarán diversos aspectos sobre instalaciones deportivas, como las piscinas del mundial, frontones, la olímpica-

Ampliación de subvenciones para actividades deportivas

Ante la gran demanda de solicitudes presentadas al concurso público para la concesión de subvenciones para la realización de actividades deportivas, la Consejería de Educación y Cultura de la Junta de Castilla y León ha decidido ampliar el presupuesto en dos millones de pesetas, que podrán ser solicitados en el plazo previsto en la orden de 16 de enero del 86.

Esta orden destinaba subvenciones de actividades deportivas a entidades y asociaciones deportivas por un importe total de 94 millones de pesetas.

GOLF

Cañizares, quinto en el Open de Portugal que comenzó ayer

Quinta de Lago.- El español José María Cañizares se clasificó ayer en quinta posición, a dos golpes del escocés Sandy Lyle y del zimbabuano Mark McNulty, que comparten el liderato del Open de Portugal de golf, que ha comenzado en los terrenos de Quinta do Lago, en el Algarve.

Lyle y McNulty obtuvieron una puntuación de 66 golpes para los primeros 18 hoyos del torneo, dotado con un equivalente a 18,5 millones de pesetas. Ambos jugadores, que realizaron el recorrido con seis bajo el par del campo, necesitaron un golpe menos que el británico Mark Johnson y el sudafricano John Bland.

Otros tres golfistas, el español José María Cañizares, el sudafricano Mark Wiltshire y el británico Gordon J. Brand, lo hicieron en 68, y tras ellos, con 69, se clasificaron un total de diez jugadores, entre los que figuraban los hispanos, Alfonso Piñero y Miguel Ángel Martín.-Efe

GRAHAM Y STEPHEN, LIDERES EN ADELAIDA

Adelaida (Australia).- Los australianos David Graham y Lindsay Stephen, con 215 golpes, encabezan el open de golf de Adelaida, después de la tercera jornada, disputada en los campos del Kooyonga Course.

Stephen, un jugador semidesconocido, terminó hoy su recorrido en 68 golpes, cuatro bajo par, con lo que presentó la mejor tarjeta de la jornada y alcanzó en el liderato a David Graham, que sólo pudo finalizar su tercer recorrido con 74 golpes.

La inglesa Davis encabeza el femenino de La Manga

La Manga (Murcia).- La tercera vuelta del «open» femenino de La Manga, correspondiente al circuito europeo de la WPGA, situó a las favoritas profesionales y a la «amateur» española Gemma Reyne en las primeras posiciones, a falta de los últimos dieciocho hoyos.

El mejor recorrido de esta tercera vuelta correspondió a la inglesa Laura Davies, ganadora reciente del «open» británico, por delante de la española Marta Figueras-Dotti, que presentó ayer una tarjeta de 68 y que le sitúa en diez bajo el par con un total de 212 golpes, con cinco de ventaja sobre su compatriota Dale Reid, que ayer hizo tarjeta de 74 y va con 217, empatada con la hasta entonces líder, la también inglesa Susanne Strudwick, que presentó una cartulina de 79 en su tercer parcial. Cuarta en la clasificación es la estadounidense Peggy Conley, cuatro bajo el par del torneo, ayer con parcial de 73.

La agradable sorpresa de este torneo es la quinta plaza de la española Gemma Reyne, que en su tercera vuelta logró 74 golpes, y que marcha dos bajo el par del campo en una posición estupenda frente a las profesionales. Su quinto lugar lo comparte con la australiana Corinne Dibnah y las británicas, Jane Connachan y Catherine Panton.-Efe

El Consejo Territorial de Pesca estudió la normativa a seguir en la temporada truchera del 87

El recientemente constituido Consejo Territorial de Pesca de Segovia, que está presidido por el Delegado Territorial de Agricultura, Ganadería y Montes, José Antonio Garrido, mantuvo ayer su primera reunión de trabajo en la que eligió el representante de dicho consejo provincial en el Consejo Regional, puesto que recayó en Raimundo Pérez Castells.

También estudió el anteproyecto de normas para la próxima campaña truchera, cuyas propuestas serán elevadas para su estimación definitiva a la Dirección General de Montes, Caza, Pesca y Conservación de la Naturaleza de la Junta de Castilla y León. El Comité supo de las propuestas de actuación en las márgenes de ríos trucheros de nuestra provincia, que fueron elaboradas por la comisión creada al efecto. Estas propuestas, se han pasado a la sección de Montes de la Delegación Territorial para ajustar el correspondiente presupuesto y poder realizar la correspondiente actuación.

En otro orden de cosas, se trató de la normalización de los

concursos de pesca en la provincia durante la campaña 1987; y se acordó una nueva reunión del Consejo Territorial, en el plazo comprendido entre la finalización de recepción de solicitudes de permisos de pesca y el sorteo a celebrar el 16 de diciembre.

SORTEO DE COTOS DE TRUCHA

A partir del próximo 3 de noviembre se abrirá el plazo de presentación de solicitudes para tomar parte en el sorteo de permisos de los cotos de trucha para la campaña de 1987 en toda la Comunidad de Castilla y León.

Las solicitudes deberán realizarse por escrito y entregar en la sección de Montes de la Delegación Territorial de Agricultura, Ganadería y Montes de Segovia. El número de pescadores por solicitud no puede exceder de cuatro.

El sorteo se celebrará públicamente el día 16 de diciembre, y en él participarán todas las peticiones recogidas hasta el día 2 de diciembre.

EL AYUNTAMIENTO DE BARCELONA COMPRO LOS TERRENOS DE LA VILLA OLIMPICA

Ya llegaron las primeras reservas hoteleras

AGRADECIMIENTO DE FERRER SALAT POR EL APOYO OFRECIDO

Carlos Ferrer Salat, hasta ahora presidente de la Asociación Empresarial Barcelona-92, ha agradecido a los medios informativos nacionales su aportación y apoyo al éxito de la candidatura de la capital catalana, como sede olímpica, y ha anunciado que los objetivos de dicha Asociación serán cambiados para apoyar los deportes olímpicos en España en los seis próximos años.

Al almuerzo ha asistido el nuevo director de TVE, Jesús Martín, quien ha disculpado la ausencia de la directora general Pilar Miró, y ha dicho que el reto olímpico impondrá a RTVE la necesidad de «tecnificar a sus hombres y sus instalaciones, porque en parte, a pesar de la cita del Mundial-82, han quedado obsoletos».

Nuestro programa de cara a Barcelona-92, ha dicho el nuevo director de TVE, se orientará en dos direcciones: «Tecnificarnos como empresa y tecnificar a nuestro personal, de un lado, y

de otro cambiar la orientación de nuestra política de información deportiva para favorecer la práctica de los deportes olímpicos».

El señor Ferrer Salat explicó que hasta conseguir la candidatura de Barcelona, el Comité Empresarial creado en la Asociación visitó 57 países, de ellos 47 durante el mes de agosto, mientras que visitaron Barcelona 65 miembros el Comité Olímpico Internacional. El Comité de Apoyo estuvo presente en todas las grandes manifestaciones deportivas del mundo durante los dos últimos años, y contactó con los medios informativos de mayor prestigio y difusión internacional.

Indicó también que el argumento que más había convencido a los miembros del Comité Olímpico Internacional fue el de que en España nunca se habían celebrado unos Juegos Olímpicos, así como la demostración de que la candidatura de Barcelona era apoyada por todas las fuerzas políticas y sociales.

RESERVAS HOTELERAS

El pasado 19 de octubre se recibió en el hotel «Rialto» de Barcelona una notificación de un particular británico reservando plaza para las fechas de los juegos olímpicos del año 1992. Se trata sin duda de la primera reserva hotelera producida para los Juegos que se van a celebrar dentro de seis años.

Por otro lado, en los días siguientes algunos otros hoteles han recibido comunicaciones similares.

PROPUESTA DEL AÑO 92 COMO «OLIMPICO EUROPEO»

Los eurodiputados catalanes Xavier Rubert de Ventós y Joan Colom Nadal presentaron en el Parlamento Europeo, que celebra su reunión plenaria en Estrasburgo, la propuesta de que 1992 sea declarado «Año Olímpico Europeo».

Los dos parlamentarios se basan en la coincidencia en el mismo año de los juegos olímpicos en Barcelona y los de invierno en Albertville (Francia). La circunstancia de que Europa tenga dos sedes olímpicas en el mismo año no volverá a producirse, a causa de la separación de dos años que se introducirá posteriormente entre juegos de verano y de invierno. — Efe.

Leningrado se prepara para la Olimpiada de Invierno del 96

Neptuno, en uniforme deportivo invernal, con el tridente y esquís en las manos, es una variante de la mascota de los Juegos Olímpicos Invernales de 1996 que aspira a organizar Leningrado.

La bella capital del Neva tiene tradiciones deportivas muy arraigadas y dispone de amplias posibilidades de organizar los Juegos Invernales, de muchas instalaciones y estadios para el deporte de invierno. Cuenta con un gran estadio de fútbol donde se puede llevar a cabo la solemne inauguración de la Olimpiada. En las modernas canchas deportivas y palacios de deporte se puede organizar las competiciones de patinaje, de patinaje artístico y de hockey sobre hielo.

Kavfolovo, suburbio de Leningrado, es un centro del deporte invernal, donde se han celebrado competiciones internacionales de esquís de primer categoría. Allí se habilitarán las rutas para el deporte de esquís, el biatlón, el tobogán y el «free style». Se construirá un rascacielos original donde funcionarán los servicios auxiliares y el centro de prensa, y se instalarán tribunas acristaladas, con un áforo de tres mil plazas. El edificio estará rodeado por la ruta para el tobogán y el bobsleigh, cerca se levantarán dos trampolines.

Los aviones transportarán una sola hora a los deportistas y el público de Leningrado a la península de Cola, a la ciudad de Kirovsk, donde se disputarán las competiciones de esquí de montaña.

Todos los servicios y las instalaciones serán puestas a prueba en las Espartaquadas Invernales de la URSS de 1990 y 1994, que se celebrarán en Leningrado. — APN.

TELEGRAMAS DEPORTIVOS

Tenis: Del 26 al 28 de diciembre se disputará en Melbourne la final de la Copa Davis 1986 entre Suecia y Australia. Los nórdicos llegaron a manifestar su disconformidad por los cambios de fecha.

Fútbol: El presidente del Sevilla F.C., Luis Cuervas, ha desmentido que su club haya gestionado la cesión del jugador del Wanderers uruguayo Pedro Bengoechea. No obstante, este joven jugador fue uno de los que sonaron con mayor insistencia como posible refuerzo para el Sevilla en caso de que Cuervas llegara, como lo ha hecho, a la presidencia del club sevillista. El propio club uruguayo, a través de una información fechada en Montevideo, aseguró ayer que el Sevilla se había dirigido a ellos para conseguir la cesión del jugador, de veinte años de edad, hasta finales de la presente temporada, por unos 14 millones de pesetas.

El técnico valenciano José Martínez Palomares será el nuevo entrenador del Sabadell, en sustitución del cesado José Luis Uribarri. El próximo domingo, Pepe Martínez se sentará en el banquillo para dirigir a los arlequinados ante el Real Valladolid.

con la esperanza de que su nuevo equipo logre la primera victoria de la liga. Las condiciones del contrato no se han hecho públicas por ninguna de las partes. Sólo se sabe que ha sido suscrito hasta final de la presente temporada.

River Plate, campeón argentino de fútbol, inició con un triunfo la final de la Copa Libertadores de América, al derrotar anoche a domicilio al campeón colombiano América de Cali por 1-2.

Ciclismo: Varios de los corredores más destacados del ciclismo español participarán el próximo domingo, día 26, en el Critérium de Ases Villa de Fuenlabrada, que se disputará por calles de esta localidad, con tres prue-

bas: en línea, contra reloj y eliminatoria. Los diez primeros dorsales entre los 29 participantes han sido adjudicados a Alvaro Pino, Pedro Delgado, Angel Arroyo, Pello Ruiz Cabestany, Eduardo Chozas, José Luis Laguía, Anselmo Fuerte, Jesús Rodríguez Magro, José Luis Navarro y Bernardo Alfonsel.

Tenis de mesa: Mañana día 25, se jugará en los locales del C.T. Barcino de Barcelona, a las siete de la tarde, el encuentro España-Guernsey correspondiente a la Liga Europea de Naciones. Este encuentro coincidirá con la celebración del cincuentenario del club Ariel de Barcelona, una de las pocas entidades de España dedicada íntegramente a la práctica del tenis de mesa.



JUNTA DE CASTILLA Y LEÓN

Delegación Territorial de Industria, Energía y Trabajo
SEGOVIA

A los efectos prevenidos en el art. 9 del Decreto 2617/1966 y art. 10 del decreto 2619/1966, ambos de 20 de octubre, se somete a información pública la petición de instalación y declaración en concreto de utilidad pública de una línea eléctrica de Media Tensión (Expte. CL-1.409), cuyas características principales se señalan a continuación:

Peticionario: EMPRESA ELECTRICA SERVILIANO GARCIA MUÑOZ, con domicilio en NAVA DE LA ASUNCION (Segovia), (Expte. CL-1.409).

Lugar donde se va a establecer la instalación: Chañe, teniendo su origen en el apoyo n.º 37 de la línea El Alvarado-Chañe, del peticionario, finalizando en el centro de transformación existente, n.º 2 de Chañe, igualmente del peticionario, en las proximidades de la Ctra. de Cuéllar a Fuente El Olmo de Iscar, en las afueras de CHAÑE.

Finalidad de la instalación: Sustituir a la línea actual, en mal estado.

Características principales: Línea trifásica, con circuito simple, tensión 15 KV., longitud 244 metros, conductores de aluminio-acero de 31,10 mm² de sección, aisladores de vidrio y apoyos de hormigón.

Procedencia de los materiales: Nacional.

Presupuesto: 364.779 pesetas.

Lo que se hace público para que pueda ser examinado el proyecto de la instalación en esta Delegación Territorial de la Consejería de Industria, Energía y Trabajo de la Junta de Castilla y León, sita en calle José Zorrilla, n.º 68, y formule al mismo tiempo las reclamaciones, por duplicado, que se estimen oportunas en el plazo de treinta días hábiles, contados a partir del siguiente a la publicación de este anuncio.

Segovia, 22 de octubre de 1986.
EL DELEGADO TERRITORIAL.
Firmado: Luis Alberto López Muñoz

1.815 plazas --SIN TITULO-- sobre 1.100.000 pts. año

Inminentes Oposiciones para AGENTES JUDICIALES. Desde 18 años, sin límite máximo de edad. NO SE EXIGE TITULO (se pide Certificación de Escolaridad o equivalente). Ejercicios fáciles que puede preparar en su domicilio con nuestros Textos. ¡GRAN EXITO DE NUESTROS ALUMNOS EN ULTIMAS CONVOCATORIAS! Obtuvimos más del 40 por 100 del total de aprobados. Pídanos URGENTE información, indicandó «Agentes». Diríjase a

JURISPERICIA, Jardines, 3. 28013 MADRID

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

ALQUILO piso amueblado. Tres dormitorios, calefacción y agua caliente central. Urbanización Parque Robledo. Teléf. 424633.

OFREZCO habitación, para dormir, con calefacción. Muy confortable. Teléfono 420004.

PISO amueblado, tres dormitorios. Zona Regimiento. Teléfono 422132.

AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

MIGUEL TOVAR, su Agencia Inmobiliaria. Ezequiel González, 6. Teléfono 435461.

MEJIAS San Rafael: Chalets, pisos, apartamentos, parcelas, fincas. Teléfono 171982.

LLANCASA, pisos, locales, naves, fincas y solares. Ladreda, 25, 1.º Teléfono 425358.

COMPRAS

COMPRO Land Rover, 9 plazas. Hasta 500.000 pesetas. Tel. 431804.

ENSEÑANZA

OPOSICIONES al Cuerpo Especial de Gestión de Hacienda (subinspectores). Inmediato comienzo de grupo partiendo de cero. Más información teléfono 429995 (de 8 a 10 tardes).

AULAS, se alquilan para 10, 15 ó 25 alumnos, por horas o meses. Teléfonos 420035 - 424282.

OPOSICIONES. Auxiliares ministerios administrativos. Auxiliares Justicia Agentes Judiciales. Oficiales Justicia. Grupos reducidos. Teléfonos 434723 - 423449.

LICENCIADO daría clases primer curso de Ciencias y COU. Teléfono 437489.

GANADOS

VENDO sementales y hembras de charolés puro. El Espinar. Teléfono 181271.

VENDO partida de chotos. Teléfono 470589 (llamar 9 a 11 noche).

VENDO novilla primeriza abocada. Juan Martín. Orejana (Segovia).

VENDO 150 ovejas buenas. Teléfono 75, Prádena (Segovia).

TRABAJO

SE NECESITA empleada de hogar fija. Teléfono 429071.

MATRIMONIO necesita doncella. Sueldo 30.000 pesetas mes, 14 pagas y vacaciones pagadas, en Madrid. Llamar de 9 a 11 noche teléfono 91-4090578.

ASUNTO NUEVO. Ganará en casa hasta 3.000 pesetas diarias. Escribir a INICO, Apartado 1.209 (San Sebastián).

TRASPASOS

TRASPASO o alquiler tienda de alimentación y se vende maquinaria de la misma. Calle El Rosario, 53 (San Lorenzo). Teléfono 434889.

MESON Restaurante El Puerto, económico, renta baja. Teléfono 171758.

VARIOS

!!!LE INSTALAMOS y decoramos su oficina, despacho, sala de juntas o salón de actos!!! (los hacemos a medida), «grandes facilidades de pago». «Lázaro Decoración», San Francisco, 34-36 (amplios aparcamientos a 50 metros).

HIPOTECAS. Gestionamos instantáneamente primeras y segundas. Hasta 20 años. Toda España. Cancelamos embargos. Teléfonos (91) 2466494 - 2462262 - 2560206. c/ Alcalá, 196. Madrid.

!!!POR SOLO 5.000 pesetas al mes le amueblamos toda su casa!!! Muebles Lázaro. San Francisco, 34.

NOVIOS, su viaje a Mallorca, Canarias, Sierramar. Patiño. Ladreda, 11. 430511 (seis líneas).

!!!VISITE la sección de oportunidades!!!, quedará asombrado (facilidades de pago). «Muebles Lázaro Decoración». San Francisco, 34.

ALSAN, S. L. Talleres Alsan, S. L., alineación de dirección electrónicamente, con la maquinaria más moderna y personal más especializado para turismos y vehículos industriales. Carretera Villacastín, 80. Teléfono 429549. Segovia.

!!!DISPONEMOS y hacemos a medida todo!!! Mobiliario, tapizado, enmoquetado, cortinajes y disponemos de un enorme surtido en motivos decorativos luminosos intermitentes: lámparas, apliques, cuadros para salas de fiestas, discotecas, pub, restaurantes, cafeterías, bares, terrazas (todo con fabulosas facilidades de pago). «Lázaro Decoración». San Francisco, 34-36.

ELECTRICIDAD Ruiz. Máquinas de coser Singer. Juan Bravo, 3. Teléfono 430397.

!!!AMUEBLAMIENTO de colegios, residencias, hoteles y centros oficiales!!! (los hacemos a medida). Cómodas facilidades de pago. «Lázaro Decoración». San Francisco, 34-36 (aparcamiento a 50 metros).

VEHICULOS

VENDO coche Seat Panda, muchos extras. Teléfono 429434.

VENDO Pegaso 170 con pluma Valman C-17. Teléfono 983-272109.

SEAT 600-E. Teléfono 425271.

VENTAS

AZULEJOS Tabanera, exposición y venta José Zorrilla, 50 y Ctra. Arévalo Km. 2. Teléfono 420826.

!!!LA CASA de las lámparas, enorme surtido!!! Muebles Lázaro. San Francisco, 34.

SE VENDE parcela en La Granja, 2.080 m², Urbanización Penalara. Teléf. 471160 y 471068.

SE VENDE piso en La Granja, 4 dormitorios. Teléfonos 471160-471068.

!!!TRESILLOS, muchos tresillos y muebles convertibles!!! —los hacemos a medida— con perfecto diseño (facilidades de pago). «Lázaro Decoración», San Francisco, 34-36 (aparcamiento a 50 metros).

VENDO casa Cantimpalos, buen precio. Teléfono 434327.

!!!LE AMUEBLAMOS y decoramos toda su cocina con electrodomésticos, radio y televisión!!! (por muy poco dinero al mes, sin entrada). «Lázaro Decoración», San Francisco, 34-36 (aparcamiento a 50 metros).

¿QUIERE usted cercar? Vendo toda clase de materiales: postes, alambradas, etc. Ferrería Llorente. Villacastín. Teléfono 911-107110.

MOTOSIERRAS, motobombas, repuestos. Feliciano Martín Martín. Teniente Ochoa, 10. Teléfono 433810.

!!!COLCHONES!!!, sensacional surtido de colchones con las mejores marcas del mundo: «Flex, Pícolín, Dormilón». Fabulosas facilidades de pago. «Lázaro Decoración», San Francisco, 34-36.

CADENAS Joresa, agrícolas e industriales. Feliciano Martín. Teniente Ochoa, 10. Teléf. 433810.

NAVISA le ofrece locales comerciales, viviendas libres y de protección oficial (1 a 5 dormitorios). Situación inmejorable. Información y venta: Escultor Marinas, 3, 1.º Teléfonos 434366-434432. Si quiere comprar, vender o permutar vivienda en Madrid, en NAVISA encontrará la solución. Visítenos.

RETROEXCAVADORA CASE. Muy buenas condiciones. J. Horcajo, S. A. Teléfono 911-432261.

VENDO cama matrimonio niquelada nueva, 6 mesillas, comodín, cocina eléctrica con tres fuegos, aparador antiguo, dos mesas 1 y 2 metros, tocadiscos. Telf. 420334.

SE VENDE o traspasa tienda pequeña con ampliación. Teléfono 429863.

NOTAS DE ECONOMIA

1985, BUEN AÑO PARA LA INFORMÁTICA

Madrid.—La producción nacional de productos de electrónica profesional y telemática ascendió en 1985 a 250.145 millones de pesetas, con un incremento del 31 por ciento sobre el año anterior, según fuentes de la Asociación Española de Industrias de Electrónica (ANIEL).

Dentro de la producción nacional, Aniel diferencia por primera vez entre la Telemática (Telecomunicaciones e informática), con una producción de 206.350 millones de pesetas, y la electrónica profesional (defensa y detección, electrónica industrial, electromedicina, radiodifusión y televisión e instrumentos y equipos didácticos), con 43.795 millones de pesetas.

En 1985, el Subsector español de electrónica profesional mostró su dinamismo exportador al alcanzar unas ventas exteriores de 120.321 millones de pesetas (+30%), frente a unas importaciones que, aún alcanzando el volumen de 400.532 millones, crecieron a un ritmo más bajo (+23%).

En cuanto al consumo aparente del mercado interior, en el año aludido se lograron los 530.356 millones de pesetas (+25%), correspondiendo nuevamente a la informática el mayor renglón (306.226 millones, con un incremento del 26%), seguida de las telecomunicaciones (100.228 millones y +23%), electrónica industrial (47.908 millones y un aumento del 24%),

defensa y detección (27.865 millones y +13%), electromedicina (20.917 y +29%), instrumentos y equipos didácticos (17.230 y +47%) y radiodifusión y televisión (9.982 y +21%).—U.A.

FIAT AUTO ESPAÑA POTENCIA SU ESTRUCTURA CENTRAL

Paolo Amagliani se ha hecho cargo de la dirección de Marketing, en Fiat Auto España, sustituyendo a Pasquale Liverani trasladado a Fiat de Turín para cubrir un importante puesto.

La incorporación a Fiat Auto

España del Sr. Amagliani ha coincidido con el refuerzo de la estructura del Departamento de Marketing, en el que encuentra amplio campo la comercialización, por separado, de las tres líneas de producto que importa y distribuye Fiat Auto España: turismos Fiat, turismos Lancia y vehículos comerciales Ducato. También se han instituido las funciones de Ventas a Flotas y del Usado.

También se ha creado en el ámbito de la empresa una nueva dirección denominada «Proyecto España», cuyo responsable directo es Rodolfo Pinzello.

Horarios de trenes entre Segovia, Madrid y Medina

SEGOVIA		MADRID		MADRID		SEGOVIA	
SALIDA		LLEGADA		SALIDA		LLEGADA	
		Chamartín	Atocha	Atocha	Chamartín		
5,58	7,45	7,57	7,08	7,22	9,16		
7,04 (4)	8,29	8,41	8,43	8,57	10,55		
7,25	9,16	9,28	9,23 (1)	9,37	11,31		
10,00	11,52	12,04	10,23	10,37	12,35		
11,40	13,36	13,48	11,13	11,27	13,17		
12,55	14,46	14,58	12,33	12,47	14,40		
14,48	16,36	16,48	14,13	14,26	16,19		
16,49	18,36	18,48	15,08	15,22	17,10		
17,48	19,36	19,48	17,13	17,27	19,22		
18,44	20,38	20,50	—	17,57 (4)	19,36		
19,56	21,48	22,00	18,33	18,47	20,35		
20,46 (1)	22,35	22,47	19,44	19,57	21,44		
21,25	23,20	23,32	21,24	21,37	23,23		

SEGOVIA		MEDINA		MEDINA		SEGOVIA	
SALIDA		LLEGADA		SALIDA		LLEGADA	
9,25	11,02	8,15	9,52				
13,30 (2)	15,06	12,56 (3)	14,34				
17,15	18,49	19,05	20,40				

(1) Sábados, domingos y festivos

(2) Llega a Valladolid a las 15,40

(3) Nace en Valladolid a las 12,17

(4) Directo (de lunes a viernes, excepto festivos)



JUNTA DE CASTILLA Y LEÓN

Delegación Territorial de Industria, Energía y Trabajo SEGOVIA

A los efectos prevenidos en el art. 9 del Decreto 2617/1966 y art. 10 del Decreto 2619/1966, ambos de 20 de octubre, se somete a información pública la petición de instalación y declaración en concreto de utilidad pública de una línea eléctrica de Media Tensión, Acometida Aérea y Centro de Transformación de 100 KVA. (Expte. CL-1.411), cuyas características principales se señalan a continuación:

Peticionario: EMPRESA ELECTRICA SERVILIANO GARCIA MUÑOZ, con domicilio en NAVA DE LA ASUNCION (Segovia). (Expte. CL-1.411).

Lugar donde se va a establecer la instalación: Chañe-Remondo, teniendo su origen en el apoyo n.º 54 de la línea del peticionario de Fresno-Chañe, con derivación en el apoyo n.º 11 a nuevo centro de transformación en Chañe tipo intemperie de 100 KVA. con relación de transformación 15.000/380-220 V., finalizando, la línea principal, en el apoyo n.º 7 de la línea, también, del peticionario, denominada circunvalación.

Finalidad de la instalación: Sustituir a la actual línea Fresno-Remondo, en el tramo Chañe-Remondo y mejorar el suministro eléctrico de la zona.

Características principales: Línea trifásica con circuito simple, tensión 15 KV., longitud 4.036 metros la traza principal y 50 metros la acometida al centro de transformación, con conductores de aluminio-acero de 54,6 y 31,10 (la acometida) mm² de sección, aisladores de vidrio y apoyos de hormigón y metálicos. Centro de transformación tipo intemperie, potencia 100 KVA., relación 15.000/380-220 V.

Procedencia de los materiales: Nacional.

Presupuesto: 5.917.820 ptas., y Centro de Transformación 1.203.150 pesetas (incluida acometida).

Lo que se hace público para que pueda ser examinado el proyecto de la instalación en esta Delegación Territorial de la Consejería de Industria, Energía y Trabajo de la Junta de Castilla y León, sita en calle José Zorrilla, n.º 68, y formularse al mismo tiempo las reclamaciones, por duplicado, que se estimen oportunas en el plazo de treinta días hábiles, contados a partir del siguiente a la publicación de este anuncio.

Segovia, 22 de octubre de 1986.
EL DELEGADO TERRITORIAL.
Firmado: Luis Alberto López Muñoz

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

FRAGA PIENSA EN MATUTES PARA SUCESOR SUYO EN LA DIRECCION DE AP

Madrid.— El presidente de Alianza Popular y líder de la derecha española ha tomado la decisión de convocar para el próximo mes de enero un congreso extraordinario de su partido para finalizar la crisis que ha vi-

vido el mayor partido de la oposición y nombrar a su futuro del fin, según confirmaron fuentes del partido, escribe «Diario 16».

Las mismas fuentes afirmaron que Fraga ya tiene «in mente» quién va a ser su sucesor: Abel Matutes y Juan, que en la actualidad es comisario de la Comunidad Económica Europea, junto con Manuel Marín, en representación de España. Matutes será nombrado vicepresidente del partido.

De esta manera, Fraga intenta resolver la incertidumbre en que se desenvuelve el partido sobre quién podría ser la persona que tome el timón cuando él tire la toalla o decida retirarse.

Jiménez Blanco, nuevo portavoz del Partido Liberal

Madrid.— Antonio Jiménez Blanco sustituirá a José Miguel Bravo de Laguna como portavoz liberal del grupo de Coalición Popular en el Congreso de los Diputados. Bravo de Laguna decidió dimitir de la secretaría general del PL y como portavoz parlamentario, aunque no renunció a su escaño de diputado, tras ser acusado junto a su esposa de la sustracción de varios artículos en unos grandes almacenes londinenses.

El sustituto de Bravo de Laguna fue nombrado ayer en una reunión que celebraron los 20 parlamentarios del PL (12 diputados y 8 senadores) presidida por José Antonio Segura. Los parlamentarios del PL «respetan y comprenden» las razones que han motivado esas dimisiones, y han expresado «unánimemente» su reconocimiento a la «magnífica labor» realizada por Bravo de Laguna. Efe.

San Cristóbal:

HACEN FALTA 7.000 POLICIAS MAS

Madrid.— El director de la Seguridad del Estado, San Cristóbal, dijo ayer ante la Comisión de Presupuestos del Congreso de los Diputados que «hay desajustes graves en la distribución provincial de los efectivos de Policía y hacen falta siete mil funcionarios más».

Hay en España 6.835.000 tarjetas de crédito

Madrid.— Hay actualmente en España 6.835.000 tarjetas «de crédito de las que 4.200.000 corresponden a Visa, 2.500.000 a 4B y 135.000 a American Express, informaron fuentes de esas firmas.

En realidad, no puede hablarse de «tarjetas de crédito» salvo en los casos de American Express y las que Visa posee con esta función.

Las tarjetas de 4B y 700.000 de las tarjetas de Visa denominadas «Electrón» son tarjetas de débito, es decir, que cargan inmediatamente en la cuenta del usuario el importe de la operación realizada.

Este instrumento financiero, que en el argot se denomina «dinero de plástico», es uno de los soportes de la política de los bancos.

Los obispos piden el cese total del terrorismo



Madrid.— La Comisión Permanente del Episcopado hizo ayer público un comunicado pidiendo a los integrantes de los grupos terroristas que actúan en nuestra nación «el cese total y definitivo de sus actividades para que la sangre y la muerte dejen lugar a diálogo y para que la violencia se vea pronto sustituida por la paz». La intervención de los obispos españoles responde a la petición del Papa a todo el Episcopado mundial para que consiga el respeto de

la tregua solicitada por el Santo Padre para el día 27 de octubre, fecha en que se celebrará la Jornada Euménica de Oración por la Paz.

En la nota, los obispos se unen a la iniciativa papal, «extendiéndola a toda la sociedad española, encareciendo a todos, creyentes y no creyentes, gobernantes y ciudadanos, hombres y mujeres, para que den cabida en su corazón a la paz en todas sus formas».

EN TELEGRAMA

ESPAÑA

EL SECRETARIO DE ESTADO DE LA COOPERACION INTERNACIONAL y presidente del ICI, Luis Yáñez, afirmó ayer que el cálculo global de lo que costará la celebración del V Centenario del Descubrimiento de América en 1992, ascenderá a 100.000 millones de pesetas.

LUIS SOLANA, presidente de la Compañía Telefónica, manifestó ayer ante la Comisión de Obras Públicas y Ordenación del Territorio del Senado que «España puede y debe aprovechar los Juegos Olímpicos de Barcelona y la Exposición Universal de Sevilla, ambos acontecimientos en 1992, para realizar el gran salto tecnológico que exige el futuro».

LA COMISION DE DEFENSA DEL SENADO acordó solicitar la próxima comparecencia, en sesión secreta, del ministro de Defensa para que explique el contenido del memorándum OTAN, para informar del servicio militar en 1987.

EL CDS HA CREADO la Fundación «Ciencia, Democracia y Sociedad», presidida por Adolfo Suárez, y con el objetivo de buscar ideas e iniciativas culturales, políticas y científicas que ofrezcan respuestas para la modernización de España.

EXTRANJERO

TRAS EL RECIENTE DESCALABRO en los comicios regionales de Baviera, la oposición socialdemócrata se reúne este fin de semana en Offenburg, para fijar el programa de la campaña para las elecciones generales de enero, en las que su candidato, Johannes Rau, se perfila como perdedor.

DEL GRIS AL MARINO, pasando por el blanco, los tonos más vivos y los múltiples estampados, todas las formas y tamaños estuvieron presentes este año en los desfiles de la moda, en París, en el Patio Cuadrado del Museo del Louvre.

El pedía 15 millones

Condenada a pagar una peseta a su patrono por haberle injuriado

Bilbao.— Una joven ha sido condenada por la Audiencia de Bilbao al pago simbólico de una peseta de indemnización por haber injuriado a un abogado para el que trabajaba como empleada del hogar.

El abogado injuriado solicitó al tribunal una indemnización de 15 millones, por considerar injuriosos los calificativos hacia su persona que la procesada escribió en una carta. La Sala rebajó la indemnización a una peseta.

La joven acusada envió una misiva al hijo de la mujer con la que el abogado se fue a vivir, tras separarse de su esposa, en la que le advertía que el querellante arruinaría a su madre, como lo hizo con su anterior esposa, y le calificaba de «mujeriego, jugador, vago, vivales y señorito fino y vago».

La Sala estima que estas expresiones constituyen un delito de injurias leves, al no haberse dado publicidad a las mismas, y considerar la inmadurez de la procesada, que acababa de cumplir 16 años cuando escribió la carta, para rebajar la pena impuesta.—Efe

Consejo de Ministros

Madrid.— El Consejo de Ministros, reunido en el palacio de La Moncloa bajo la presidencia de Felipe González, comenzó pasadas las nueve y media de la mañana.

En esta reunión, a la que asisten todos los miembros del Gabinete, el Gobierno estudiará la liberalización de importaciones de una serie de productos alimenticios, entre otros asuntos.

Con esta medida se pretende reducir el incremento en los precios de estos productos, principales responsables del rebrote inflacionario producido en España en los últimos meses.

El Consejo autorizará inversiones extranjeras por valor de 7.500 millones de pesetas y aprobará la concesión de ayudas a las empresas en las Zonas de Urgente Reindustrialización de Barcelona, Madrid, Galicia, Nervión y Asturias.—Efe.

Marcelino Camacho:

Solchaga ha declarado la guerra a los trabajadores

«Con sus manifestaciones de flexibilidad y liberalización del mercado de trabajo, el ministro de Economía y Hacienda ha declarado la guerra a los trabajadores españoles», manifestó ayer el secretario general de CC.OO., Marcelino Camacho. «Hoy —añadió— hay unas injusticias tan manifiestas que nos recuerdan los tiempos del franquismo».

ROMA

Retiran los crucifijos del Liceo Español «Cervantes»

Roma.— La dirección del Liceo Español «Cervantes», de Roma, decidió, «por razones de convivencia», retirar los crucifijos de las aulas y de otras dependencias del citado centro escolar, situado en la colina del Gianicolo.

El director del colegio, Raimundo Benzal, leyó al Consejo de Padres de Alumnos el escrito, firmado por él, en el que se da cuenta al Ministerio de Educación español de tal decisión, que será de aplicación inmediata.

El argumento principal en que se ha basado la dirección para esta medida es «el malestar de algunos padres que no comparten las creencias cristianas, por lo que la presencia del crucifijo pueda tener de atentatorio a la libertad religiosa en centros públicos de un Estado aconfesional, como es el español».

El arzobispo de Zaragoza, monseñor Elías Yanes, presi-

dente de la Comisión Episcopal de Enseñanza y Catequesis, actualmente en Roma para la visita «ad limina» al Papa, tuvo el miércoles conocimiento de la decisión adoptada por la dirección del centro «Cervantes».

Monseñor Yanes dijo que «no es la primera medida de esta naturaleza que se adopta en los centros estatales españoles» y añadió que «cuando se han producido hechos de esta naturaleza la Comisión Episcopal de Enseñanza y Catequesis se ha visto en la obligación de protestar ante las correspondientes autoridades del Ministerio de Educación».

PESE A LA MAYORIA

Además, añadió el prelado, «se ha denunciado públicamente estos hechos como algo que nos parece contrario a las exigencias de una formación religiosa en centros en los cuales los alumnos han solicitado mayoritariamente la enseñanza religiosa».—Efe.